

DIVERSAS NOTAS DE POLITICA

Se anuncia una nota de Hacienda sobre la evasión de capitales.—Ha sido suprimido el impuesto de utilidades para los obreros y clases de tropa.—Nombramiento de varios altos cargos.—Una disposición sobre el arrendamiento de fincas urbanas.—Lo que dice Cambó sobre el cambio de régimen.—Por los ministerios.—Unas manifestaciones de Indalecio Prieto

Por los ministerios

EL GOBIERNO Y LA ACCIÓN SOCIAL

El señor Largo Caballero dijo a los informadores que el conflicto de los obreros de Artes gráficas se resolvería esta tarde.

Se han aprobado los principios del acuerdo y entraron al trabajo todos los obreros en huelga en don de había personal no asociado.

El ministro del Trabajo confiere extensamente con el general Marvá, presidente del Instituto Nacional de Previsión, hablando de la necesidad de que los inspectores del trabajo pusieran el mayor celo posible en velar por el cumplimiento de la legislación social.

Le ha dicho también el ministro, que lleve a su estudio el proyecto de subsidios en caso de paro forzoso, que el Instituto tiene ya muy adelantado. Y a este proyecto seguirá el de Maternidad que aún no se ha puesto en vigor por no sé qué cosas.

El ministro se propone modificar la estructura del Consejo de Trabajo para darle mayor eficacia. El valor de las multas por las infracciones en materia de trabajo social, serán destinadas inmediatamente a la obra de legislación social.

DICE EL MINISTRO DE HACIENDA

El ministro de Hacienda recibió el Consejo el Banco Hipotecario. Hablando luego con los periodistas, les dijo que en la entrevista se había ocupado del asunto que más le preocupa: la emigración de capitales.

Tanto los representantes del Banco Hipotecario como los de otras entidades bancarias, le han dado cuenta de que se va restableciendo la calma y las operaciones comienzan a recobrar su aspecto normal.

De todas maneras, agregó el ministro, no podemos asistir impasibles a esta situación y contra el abuso he de pensar, si llega el caso, severas disposiciones, aunque sin perder ni un momento la serenidad.

Se será necesario intervenir, y en ello han coincidido conmigo los representantes de los Bancos, en aquellas operaciones hipotecarias en las que se advierte que no responden a motivos naturales en el desenvolvimiento industrial o a inversiones legítimas del capital. Así como les he recomendado ejerzan una acción patriarcal, aconsejando a los clientes que no realicen operaciones que al final les originen quebranto. Porque vender valores en una forma, dando lugar a la baja de ellos y luego comprar otros valores de fácil realización en el extranjero, ori-

ginando con ello su alza, hará que cuando más tarde hayan de reintegrar el capital a España tengan que vender barato para comprar a mayor precio del que vendieron.

Esto, desde el punto de vista industrial es estúpido.

El Banco coincide con el Gobierno en la necesidad de ir a un régimen de restricción. Para ello es necesario ayuden al Gobierno en el trabajo de averiguar en qué operaciones se utilizan los depósitos de las cuentas corrientes, llegando a la investigación personal sobre las inversiones del dinero.

Repito—terminó el ministro—en que por ahora no se tomará ninguna medida de rigor. Pero si es preciso se dictarán, obligando a la integración del capital en el plazo de dos, tres o cuatro semanas.

CORRIENTE EMIGRATORIA

Al recibir esta mañana a los periodistas, el ministro de la Gobernación dijo que no ocurría novedad en toda España.

Únicamente quiero hablar para la gente incomprensiva que como los aristócratas y elementos adinerados siguen la corriente de la emigración, llevando las cosas a extremos que nos obligarán a intervenir. Han dejado las entidades que protegían completamente desamparadas, creyendo, por lo visto, que la caridad solo puede ejercerse en un régimen monárquico. También en la República cabe la caridad y de ello ha de ocuparse, aunque, realmente, en lo que estrictamente a este abandono se refiere, allá ellos. Lo que al Gobierno preocupa es que esta campaña repercuta en el ambiente social, y si tal amenaza ocurre, se tomarán las medidas convenientes.

—¿Qué ocurre en Sevilla?

—Nada. He hablado con el Gobernador, quien me manifestó que la tranquilidad es absoluta. Igualmente ayer, que fué el primer domingo después de la proclamación de la República, la jornada se desarrolló sin acontecimientos desagradables.

—¿Ha comenzado a instruirse el sumario contra el general Berenguer?

—Sí. El fiscal ha presentado la querrela, tomando en consecuencia las oportunas medidas. El fiscal general de la República ha presentado hoy otras dos querrelas más.

—¿Conoce usted los términos de esas querrelas?

—No, aunque supongo que versarán sobre las dos responsabilidades de que se habló en el último Consejo.

Para resolver la crisis de trabajo

primeros kilómetros de las carreteras de Avila a Casanegra y de Avila a Adrada.

LA PRESIDENCIA DEL SUPREMO DE GUERRA Y MARINA

Ayer tomó posesión de la presidencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina, el general Burguete.

EN INSTRUCCION PUBLICA

Al recibir a los periodistas el ministro de Instrucción pública, les dió cuenta de que en todos los centros docentes oficiales de Madrid se habían reanudado las clases sin el menor incidente.

Agregó que le había visitado una comisión de señoras opositoras al Magisterio, que le dieron cuenta de las anomalías ocurridas en las oposiciones celebradas en 1928.

Me parece—dijo el ministro—que

en estas oposiciones se dejaron muchas cosas por hacer y yo estoy conforme con el criterio de mis visitantes y por lo tanto ya les he dicho que me presentaran una instancia razonada para poder resolver en consecuencia.

Victoria Kent se posesiona de la Dirección general de Prisiones

A las once de la mañana acudió al ministerio de Gracia y Justicia, Victoria Kent, con objeto de tomar posesión de la Dirección General de Prisiones, para la que fué nombrada por el Gobierno provisional de la República.

La señora Kent pasó al despacho del ministro, donde permaneció largo rato conferenciando, y después salió acompañada del ministro al patio, pues aunque se había pensado que la ceremonia se verificará en el despacho, ante la aglomeración de damas y señoritas que habían acudido, hubo que desistir del acuerdo.

En primer lugar el ministro pro-

dujo un discurso elogiando la labor de la señora Kent y dijo que era la primer mujer que se acercaba a las Direcciones generales.

Dedicó un recuerdo a Concepción Arenal y pidió la colaboración de todas las mujeres españolas para el mejoramiento de la situación de los presos.

La señora Kent pronunció breves frases agradeciendo los elogios que se le habían tributado.

Al acto asistieron el ministro de Fomento y el fiscal general de la República, y las damas obsequiaron en un hermoso ramo de flores a la señora Kent.

Se han recibido extensas colecciones de todos los artículos de la temporada, a precios muy económicos.

Trajes a la medida desde 70 pesetas

GRANDES ALMACENES FONTELA

(CONRADO FONTELA)

CASA CENTRAL: Frente a la iglesia San Juan
SUCURSAL: Frente al Banco de España

Ventas al por mayor y detall

Sucursales: Sama, Mieres, Caborana, Ujo y Turón
Próxima apertura de una sucursal en Avilés

Cómo enjuicia el señor Cambó a la República y los consejos que dá para acatar el régimen

París.—El señor Cambó ha facilitado la siguiente nota:

“El momento actual no es el más indicado para examinar friamente los acontecimientos que acaban de producirse en España. Los hechos están ahí con una claridad y una precisión meridiana. La Monarquía más vieja de Europa ha desaparecido, y ha sido reemplazada por una República de hecho, que será consagrada de derecho, y por una inmensa mayoría, en unas semanas, tiempo necesario para reunir las Cortes Constituyentes. Felizmente la República no ha venido en España a través de una revolución. Una revolución militar habría provocado una guerra civil y habría desorganizado el Ejército. Una revuelta de proletariado habría provocado una guerra social, dejando a una parte del país irritada e incompatible con la República. La República ha venido por el camino más moderado, por aquél que puede darle una fuerza mayor, evitando que el nuevo régimen nazca rodeado de rencores. Ha venido por la expresión sincera del sufragio del pueblo, que era precisamente el único camino por el cual los republicanos no querían aventurarse, fuera porque dudaban de que sus ideas hubieran penetrado en las masas rurales, fuera porque les faltaba confianza en la sinceridad del Gobierno. Han participado en las elecciones municipales del domingo último por excepción y con la declaración previa que ellas no tendrían sino una transcendencia administrativa. Felizmente para todo el mundo, y sobre todo para España, contra la voluntad expresa de los republicanos españoles la República de

hecho ha venido por las elecciones, y es de esperar por el voto de las Cortes Constituyentes que la conviertan en República de derecho, para que no sea de clases o fracciones, sino para que pueda ser de todos los españoles.

La noble actitud del Rey ofrece al país la garantía de que no ha de producirse en la sociedad española, si los republicanos mismos no lo provocan, el quiste formado por la masa de los irreductibles, que empujarían la tarea de envenenar la esperanza del nuevo régimen, con la esperanza de hacer surgir una restauración en el sentimiento colectivo. Los elementos más conservadores no deben olvidar que los ataques injustificados contra el Gobierno o contra el régimen que éste represente, no serían sino provocar un deslizamiento a los extremismos de la izquierda, lo que podría tener para España y los españoles las consecuencias más funestas.

Hace falta hacer ante todo un esfuerzo para restaurar el crédito de España. Será necesario para contribuir a ello lo más eficazmente posible que los hombres que poseemos alguna autoridad en los medios financieros extranjeros proclamemos públicamente y altamente, sin preocuparnos del reconocimiento, ni incluso del respeto que merezca nuestro gesto, que nosotros tenemos plena fe en que el Gobierno de la República, que cuenta ya con el concurso unánime del Ejército de tierra y mar y de la Guardia civil, obtendrá la asistencia de todas las clases y Corporaciones que puedan contribuir eficazmente a salvar las dificultades de la hora presente.”

La infanta Isabel ingresará en un convento

PRESENTE EL REY EL DESTIERRO?

En los círculos diplomáticos se recuerda que el ex-rey debía presentarse al destierro, pero ya hace un

año que pidió precios de fincas en venta en la isla de Wriht.

Al enterarse la princesa doña Beatriz las citó en castillo de Kensington.

LA MARCHA DE LA INFANTA ISABEL

Anoche ha marchado con dirección a París la infanta doña Isabel, tía del ex-rey don Alfonso.

Dado su delicado estado de salud el Gobierno provisional de la República la había autorizado para residir en Madrid todo el tiempo que estimara oportuno, pero la infanta nada más saber la marcha de su sobrino manifestó vehementes deseos de ir a reunirse con él.

Por orden de don Alfonso había quedado acompañándola la infanta doña Beatriz de Orleans.

En una ambulancia de la Cruz Roja fué conducida al Escorial, donde tomó uno de los vagones del rápido de Irún.

La acompañan la infanta doña Beatriz de Orleans, la señorita Ber-

trán de Lis y dos doncellas. El resto de la servidumbre la ha despedido.

INGRESARA EN UN CONVENTO

San Sebastián.—En el sud-expreso pasó por esta capital la infanta doña Isabel, que fué saludada en la estación por algunos elementos aristocráticos.

En Hendaya fué recibida por la infanta Luisa y sus hijos.

Una vez que llegue a París la infanta ingresará en el convento que en Auteuil tienen las Damas Asuncionistas y del que es rectora una hermana del conde del Grove, profesor que fué de los hijos de don Alfonso.

En este convento está también recluida la infanta doña Eulalia.

Consejo de ministros en la Presidencia

A LA ENTRADA

A las cinco en punto de la tarde llegó a la Presidencia el jefe del Gobierno, que no hizo manifestaciones.

Después llegó el ministro de Estado, que dijo le habían visitado esta tarde los embajadores de Inglaterra, Argentina y Cuba y los ministros del Brasil y Polonia.

Me queda por visitar—añadió—al embajador de Portugal, que creó vendrá hoy a la Presidencia; y a los ministros de El Ecuador, San Salvador, Checoslovaquia, Noruega, Colombia y Panamá.

El ministro de la Guerra llegó luego y como le preguntaran si llevaba al Consejo los nombramientos de altos cargos para Marruecos, contestó que no.

Añadió que quería hacer constar que esos proyectos de reformas militares, de que confidencialmente se habla por ahí, son pura fantasía.

El señor Albornoz manifestó a la llegada, que llevaba al Consejo, entre otras cosas, el nombramiento de delegado del Canal de Isabel II, que ya no se llamará, naturalmente, comisario regio.

Al ministro de Hacienda le preguntaron los periodistas si llevaba alguna cosa interesante, y dijo que nada. Añadió que eran completos los rumores que se hacían circular sobre que no se pagarían los premios de la Lotería y que se suspendía el sorteo a beneficio de la Ciudad Universitaria.

A su vez el ministro preguntó a los informadores si ellos sabían alguna noticia. Y como se le replicase que por ahí corrían muchos rumores, arguyó que al fomento de esos rumores contribuía la salida de España de tanta gente, hasta el punto de que Gibraltar parece una colonia española.

El ministro de la Gobernación pensaba dar cuenta al Consejo de varios decretos de escasa importancia y uno referente a la crisis en el campo andaluz.

El ministro de Instrucción pública, se limitó a decir que se habían reanudado las clases en toda España.

En último lugar llegó el ministro de Justicia, que dió cuenta a los periodistas de la toma de posesión de Victoria Kent, acto al que asistieron numerosas señoras de Lyceum. Agregó que había recibido al pleno del Supremo de Guerra y Marina y al de la Audiencia de Madrid. Tiene el propósito el ministro de dar una estructuración moderna a estos organismos.

A las seis en punto quedó constituido el Consejo.

VISITA DE DIPLOMATICOS

Después de estar reunidos los ministros, llegaron a la Presidencia los representantes de Bélgica, Por-

tugal y la Argentina, que subieron a conferenciar con el ministro de Estado.

SALE INDALECIO PRIETO

Poco antes de las diez de la noche y antes de terminarse el Consejo salió de la Presidencia el ministro de Hacienda, que se dirigió a la estación para despedir al gobernador civil de Vizcaya, señor Aldasoro.

A LA SALIDA

Media hora más tarde terminó la reunión ministerial, facilitando a la salida el ministro de Instrucción la nota de lo tratado.

Presidencia.—Se aprobó un decreto dictando plazos y medios para rectificar la obra administrativa de la Dictadura.

Orden de la Presidencia prohibiendo a las Corporaciones organizar homenajes oficiales a los ministros de la República.

Justicia.—Extendiendo los beneficios del decreto de 15 de Marzo sobre arrendamiento de fincas urbanas a los pleitos de desahucio en los que no haya recaído sentencia.

Gobernación.—El ministro dió cuenta de que existe absoluta normalidad en toda España, agregando que en la toma de posesión de los gobernadores civiles se ha manifestado el mayor entusiasmo reflejando esto que el pueblo mantiene la vibración precisa para la consolidación del régimen.

Dió cuenta el ministro de la crisis de trabajo, principalmente en los alrededores de Madrid, donde se ha agravado el problema ante la conducta probable de las entidades de beneficencia que patrocinaba la aristocracia, primero no interviniendo y ahora abandonándolas. El Consejo aprobó un plan de trabajo sin perjuicio de disponer auxilios prácticos.

A propuesta del ministro se acordó declarar compatible el cargo de concejal con el desempeño de los altos cargos, a excepción de la Presidencia del Consejo y el ministerio de la Gobernación.

Pasando al ministerio de Gobernación la Dirección general de Sanidad. Idem de todas las instituciones dependientes de la Cruz Roja.

Modificando los Estatutos de la Liga contra el Cáncer.

Economía.—Admitiendo las dimisiones al subsecretario del ministerio señor Lequerica, director de Agricultura, Fernández de Córdoba, director de Industrias señor Casanova y presidente de la Asociación de Ganaderos señor González Castejón.

Nombrando director general de Industrias a don Fernando Cuito Martínez.

Idem director general de Comercio

ENVIO DE CANTIDADES PARA ALIVIO DE LA CRISIS ANDALUZA

En el Ministerio de Fomento facilitaron una nota relacionando las cantidades que por el director general de Obras públicas se han enviado a las respectivas Jefaturas de Obras públicas para aliviar la crisis de trabajo que sufre la región andaluza.

- A Granada, 205.807,40 pesetas.
- A Cádiz, 250.000.
- A Huelva, 225.000.
- A Córdoba, 402.430.
- A Jaén, 750.000.
- A Málaga, 250.000.
- A Murcia, 242.000.
- A Sevilla, 250.000.
- En total, 2.575.737,40 pesetas.

Además se han enviado a Soría 250.000 pesetas para arreglo de calzadas y 25.000 a Avila, para las obras de la capital y para los

LA FIESTA DE LOS TOROS

Domingo Ortega obtiene otro gran éxito en Valencia, y Enrique Torres resultó cogido en Madrid

EN MADRID

Toros de Santa Coloma, bien presentados. El primero fué ovacionado en el arrastre.

Primero.—Villalta lancea sin estrecharse. Hace una faena incolora, dá una estocada sin soltar, otra media, dos pinchazos, un estoconazo y al fin el toro dobla.

Segundo.—Fuentes Bejarano es aplaudido con la capa. Faena valiente, para dos pinchazos y media basta.

Tercero.—Enrique Torres oye aplausos al lancear. Faena pasable y mal matando.

Cuarto.—Villalta torea voluntarioso. Faena sin poner nada; una estocada delantera y descabella al segundo intento.

Quinto.—Bejarano se apreta con la capa. Hace una faena mala para dejar una estocada contraria, otra igual y un bajonazo.

Sexto.—Enrique Torres es cogido al lancear, pasando a la enfermería. Le sustituye Villalta, que hace una faena breve para dejar una estocada bien puesta.

Enrique Torres sufre un varetazo en el plano posterior del tórax con ligera conmoción cerebral.

En el cuarto toro resultó herido el picador Moyano, con una herida

en el pie izquierdo, de quince centímetros de extensión, que le interesa la piel, aponeurosis y tejido. Fué calificada de grave.

EN VALENCIA

Valencia.—Toros de Saltillo, que cumplieron.

"Gitanillo", que estuvo colosal con la capa, fué ovacionado en la suerte suprema.

Manolo Martínez se lució en todas las suertes, oyendo muchas palmas.

Ortega, tuvo una de sus tardes grandes, siendo constantemente ovacionado y cortando orejas.

COGIDA DE CAPILLA

Valladolid.—Novillada sin picadores.

Laserna tuvo que matar cinco novillos por haber resultado cogidos sus compañeros.

Eliseo Capilla, en el primero, fué cogido, sufriendo una herida penetrante en la región pectoral que le interesa el pulmón.

Fuó conducido al hotel, pero dado su estado de gravedad hubo necesidad de trasladarle a un sanatorio.

"Yerberito", en el tercer toro, también sufrió una cogida que le produjo una herida en un brazo.

COMIENZAN LAS DILIGENCIAS

La revisión del proceso por el fusilamiento de los capitanes Galán y García Hernández

Madrid.—Han comenzado las diligencias preliminares para la revisión del proceso celebrado en Jaca que condenó a muerte a los capitanes Galán y García Hernández.

Se ha nombrado juez instructor al consejero del Supremo de Guerra y Marina, general de división,

don Daniel Manso, y secretario al teniente coronel don Emilio Uriza.

Ha salido para Jaca el fiscal militar del Tribunal Supremo de Guerra y Marina a fin de realizar sobre el terreno las diligencias necesarias relacionadas con este asunto.

Aristocrático PRINCIPADO

HOY MARTES

Grandioso éxito de extraordinaria superproducción totalmente dialogada en inglés, con epígrafes en español

La isla de los barcos perdidos

Maravillosamente protagonizada por VIRGINIA VALLI - NOAH BEERY - JASGN ROBARDS

Tarde: a las 7 y cuarto Noche: a las 10 y media

Mañana;

MIERCOLES DE GRAN MODA PIERNAS AL SOL

Una deliciosa comedia lírica.

En Zamora

Se le dispensa un gran recibimiento a Galarza

Zamora.—Llegó a esta capital, acompañado de su señora, el Fiscal general de la República, don Angel Galarza, en cuya compañía venía también don Miguel de Unamuno.

Al límite de la provincia salieron a esperarle el alcalde y el Comité de la conjunción republicano-socialista. En la estación se había congregado un numerosísimo público, que ovacionó largamente a los viajeros.

Se dirigieron al Ayuntamiento, en donde el alcalde les dió la bienvenida, y ante la insistencia del público el señor Galarza pronunció algunas frases, en las que tras agradecer el recibimiento que se le había tributado, dijo que el pueblo español acababa de abrir las puertas de la cárcel a los presos políticos y unas páginas históricas para España.

Hizo también uso de la palabra el señor Unamuno.

Después se celebró un banquete, al que asistieron gran número de comensales.

Periódicos atrasados

de todos tamaños se venden en «PUBLICITAS»

Traslados y nombramientos Dice el Director General de Seguridad

Madrid.—El director general de Seguridad dió cuenta a los periodistas de que había cesado en el cargo el comisario don Juan Arcos, hijo de los marqueses de Arcentales, que en tiempos de la Dictadura había sido nombrado inspector honorario y después se le dió el nombramiento definitivo vulnerando así el Reglamento orgánico del Cuerpo de Policía.

Agregó que al comisario señor Chamorro lo había trasladado a provincias y que el secretario general de la Dirección había sido sustituido por don Ramón Cavestany.

Negó que en la Cárcel Modelo se hubiesen producido incidentes y terminó diciendo que las operaciones de incautación del Palacio de la Plaza de Oriente se terminarían hoy.

EL NUEVO JEFE SUPERIOR DE POLICIA

Madrid.—Esta mañana tomó posesión de su cargo el nuevo Jefe Superior de Policía señor Herrero.

Se la dió el director general señor Blanco, cambiándose entre ambos los discursos de rigor.

En la Bolsa

Cotización de las divisas extranjeras

Madrid.—En el Centro Oficial de Contratación de Moneda han facilitado ayer las siguientes cotizaciones obtenidas por las divisas extranjeras:

Francos, 39'05. Suizos, 192'25. Belgas, 138'80. Liras, 52'30. Libras, 48'50. Dólares, 9'975. Marcos, 2'3750.

La Confederación Gremial

Seguirá manteniendo sus normas democráticas

Madrid.—La Confederación Gremial Española ha publicado una nota definiéndose.

Dice que, hoy como ayer, la Confederación actuará según sus normas democráticas, manteniendo su principio lejos de todo partidismo.

Confía que el Gobierno republicano encauzará los problemas de la producción dentro del ambiente de libertad y orden.

El general López Ocaña afirma que si la República peligrase el Ejército sabrá sacrificarse una vez más en favor de la Patria

EL EQUIPO QUE LUCHARA CONTRA IRLANDA

Barcelona.—Todo parece indicar que jugará el domingo en el Stadium el siguiente equipo, en el partido internacional España-Irlanda.

Zamora; Ciraco, Quincoces; Martí, Solé, Castillo; Píera, Goiburru, Samitier, Chirri, Gorostiza.

EN CAPITANIA GENERAL

El capitán general, señor López Ochoa, manifestó hoy que después de haber conferenciado con el ministro, se había revocado el orden de desarmar al Somatén.

A las ocho y media se celebró un "cock-tail" de honor en homenaje a Sediles, Salinas y demás compañeros de rebelión.

Asistieron las autoridades, jefes de Cuerpo y numerosos jefes y oficiales de la guarnición.

López Ochoa elogió a los que supieron sacrificarse por la libertad, y agregó que si la República peligrase el Ejército sabrá sacrificarse peleando.

LA POLITICA AMERICANA

Estalla un movimiento de carácter revolucionario en la República de Honduras

Ceiba.—El viernes ha estallado un movimiento revolucionario al Norte de Honduras.

El movimiento tuvo su iniciación en los incidentes ocurridos en la ciudad de Progreso, y según comunican de Tegucigalpa los rebeldes han comenzado a atacar a aquella ciudad a las dos de la mañana del domingo.

Washington.—Las noticias que se

de una vez más por el bien de la Patria, que es quien ha impuesto el cambio de régimen.

También hablaron el presidente de la Audiencia, el gobernador civil y el señor Gassols, en nombre de la Generalidad Catalana.

Los oficiales homenajeados realizaron hoy una excursión al Monasterio de Monserrat, deteniéndose en Martorell, donde se colocó un arco de triunfo con alusiones a Sediles, Salinas etc.

En la colonia Puig se les observó con un banquete y ya en el Monasterio depositaron ante la Virgen un monumental ramo de flores con un lazo de los colores de la bandera republicana.

Sediles ha hecho público su agradecimiento a la ciudad de Barcelona por las atenciones de que ha sido objeto durante su estancia, agregando que con las libertades catalanas y las que se concedan a las demás regiones, se llegará a la formación de la España grande.

LA POLITICA AMERICANA

Estalla un movimiento de carácter revolucionario en la República de Honduras

reciben de Honduras dan cuenta de que la situación ha empeorado notablemente.

El jefe del movimiento es el general Serrada.

Se ha ordenado al crucero "Memphis" que salga para las costas hondureñas, a fin de proteger las vidas y haciendas de los súbditos norteamericanos.

LA VIDA UNIVERSITARIA

Se reanudan las clases en todos los Centros docentes oficiales

Madrid.—En todos los centros docentes oficiales se reanudaron las clases sin que se registrara el menor incidente.

Todos los profesores acudieron a explicar sus respectivas cátedras, salvo los doctores Suñer y Salamanca, que fueron sustituidos por los auxiliares.

En la calle de Atocha, esquina a la de Pícar, se produjo un pequeño incidente, porque un grupo de estudiantes trataba de obligar a cerrar las puertas de su establecimiento a un comerciante, como castigo a que cuando los pasados sucesos de San Carlos permitiera el acceso a la fuerza pública por su comercio, para que pudiera aquella disparar mejor sobre los estudiantes.

Algunos de los escolares eran de opinión de que el comerciante cerrara durante varios días, pero al fin se impusieron los más razonables y el incidente se solucionó con el acuerdo de que el comercio permaneciera cerrado mientras se deban las clases de la mañana.

Salón Toreno

Hoy

A las 7 y cuarto A las 10 y media

La gran superproducción de las «Selecciones Luxor Verdaguer»

La damita del Ritz

genial creación de las estrellas de la pantalla DOROTHY MACKAIL y JACK MULHALL con el gracioso artista asturiano LUIS MORAN

Novedad, ritmo alocado de jazz, trigos de guante blanco y una nota de distinción en su interesante desarrollo

Butaca: Tarde 0,75 Noche 0,50

La política extranjera

Dimite el Gobierno búlgaro

Londres.—Telegrafian de Sofía que el Gobierno ha presentado la dimisión.

Véase más información telefónica en sexta plana

LOS ANUNCIOS

ORIGINALES DE TEXTO Y DIBUJOS LLAMATIVOS LOS HACEN EN

PUBLICITAS, S.A. ORGANIZACION MODERNA DE PUBLICIDAD

OVIEDO URIA, 68

APARTADO 99 TELEFONO 264

LA PELICULA DE DESCONCERTANTES SORPRESAS

Misterios de Africa

El film más extraordinario que se ha llevado a la pantalla. Película sonora explicada en español

SENSACION SOBRE SENSACION

Escenas jamás vistas Sonidos nunca oídos Emociones desconocidas

Misterios de Africa

Fantástica y a la vez realísima película

Un mundo de cosas sorprendentes que jamás olvidará.

ESTRENO - MAÑANA MIERCOLES - SEGUNDO DIA DE ABONO A «MARTES BLANCOS» en el

TEATRO CAMPOAMOR

Se despachan localidades para esta magna película

Información deportiva

Un triunfo del Celta sobre el Recreativo de Huelva

Vigo.—Ante mucho público se jugó este partido de promoción que fué, a partir de la mitad del primer tiempo, una sucesión de incidentes provocados por los visitantes que hicieron un juego de una suciedad tal, como no se recuerda nada igual en Vigo.

Estos desafueros culminaron en la segunda tanda, en la que se dedicaron descaradamente a la caza del hombre, valiéndose de todos los recursos.

El encuentro terminó con la victoria del Celta por cuatro a cero, de los que dos, fueron de otros tantos penaltys, y Valcárcel y Cameselles hicieron los otros, uno en cada tanda.

En el segundo tiempo Hernández Arces se vió en la necesidad de expulsar al jugador Muñoz, quien se resistió a salir del campo teniendo que obligarle a ello la policía

Durante el partido se tiraron, a más de los que se convirtieron en tantos, otros dos penaltys, que Platko detuvo magistralmente.

EL PATRIA SE RETIRO DEL CAMPEONATO

Zaragoza.—Hoy se debía haber celebrado en esta capital un encuentro de campeonato entre el Badalona y el club local Patria, pero no se celebró por haberse retirado del campeonato el club local.

EL HOMENAJE A QUESADA

Madrid.—Ante bastante público se jugó el partido homenaje a Quesada, al veterano jugador del Real Madrid.

Contendieron el Madrid y el Athletic, que alinearon sus mejores equipos, faltando del Madrid

niéndose a remediar provisionalmente esta necesidad con esta sesión y teniendo la obligación el Municipio de realizar varias reformas previo conocimiento al ministro de Hacienda.

Determinando la formación de comisiones de funcionarios en Madrid, Barcelona, Segovia, Sevilla y Baleares, para la incautación en nombre del Estado de los bienes de la corona, quedando la custodia y administración encargada a las mismas personas que la desempeñan actualmente.

Estas comisiones estarán presididas por el Delegado de Hacienda, administrador de Rentas Públicas, jefe de la Abogacía del Estado e Interventor de Hacienda, debiendo proponerse por los comisionados las soluciones que estimen más pertinentes para el régimen definitivo del patrimonio, cuyos bienes ingresarán desde luego en el Tesoro.

Estos servicios dependerán por ahora de la Dirección de la Propiedad.

Un decreto de la Presidencia dispone que todas las Asociaciones, Sociedades, Patronatos y establecimientos mercantiles deben proceder a cambiar la denominación de cuanto sea expresión o reflejo del régimen derrocado.

La moneda acuñada seguirá por ahora en circulación, así como los efectos timbrados, pero por el ministerio se dispondrá lo necesario a fin de que por el medio más sencillo se estampe sobre todos ellos la frase República Española.

Otro decreto dicta reglas para el cumplimiento en cada ministerio de lo dispuesto sobre la revisión de la obra administrativa de la Dictadura, y muy especialmente para la declaración de lesivos a los intereses de la Nación de los Monopolios.

Cuando exista denuncia de delito se enviará al Fiscal para que éste formule la consiguiente querrela.

En cuanto al arrendamiento de fincas urbanas no es propósito del Gobierno dictar medidas que regulen el problema, que deja por entero a las Cortes, aunque sí se ha dispuesto que se aplique lo legislado en los pleitos en los que no hubiese recaído sentencia.

únicamente Zamora, que actuaba en Bilbao.

El partido fué muy mediano, triunfando los del Athletic por tres a uno.

Marcaron los tantos Marín, Cuesta, Marín los del Athletic y Leoncito el del Madrid.

Política portuguesa

Una reunión de republicanos

París.—Los republicanos portugueses se han reunido en Bayona constituyendo un comité presidido por Machado que labora por la implantación en Portugal de una república democrática.

Los reunidos se congratularon de la implantación en España de la República y lo estimaron como signo favorable de una mayor cordialidad en las relaciones con el país lusitano.

Del citado comité forma parte don Alfonso de Acosta.

Los expatriados

Se reunen en el anuncio do banquete

Madrid.—Ayer domingo se han reunido en fraternal banquete los ex-patriados que acaban de regresar a España con motivo del cambio de régimen.

Presidió el almuerzo Indalecio Prieto, asistiendo varios ministros, el capitán general de Madrid y el comandante Franco.

El acto tuvo carácter íntimo, dirigiendo al final a los concurrentes unas palabras Queipo de Llano e Indalecio Prieto.

Lea usted «La Voz de Asturias»

EL PARTIDO INTERNACIONAL ESPAÑA-ITALIA

Después de una actuación en que los italianos destacan su magnífica clase, quedan ambos equipos empatados a cero

BREVE IMPRESION DE BILBAO

Obsequiados con un asiento en el auto de nuestro querido amigo, el reputado doctor don Nicolás Pérez, hicimos nuestra entrada en Bilbao, después de cinco horas y media de viaje feliz. Una lluvia densa, acompañada de granizadas, no impedía que una muchedumbre desbordante por la Gran Vía camino del Arenal.

En éste, se ven caras ovetenses por todas partes. No hay más conversación que la del partido España-Italia. En el Hotel en que paramos encontramos a Mr. Petland, quien nos asegura que España ganará por tres tantos de diferencia.

En la mañana del domingo, la muchedumbre forma una masa impenetrable. Vamos al Hotel Carlton, donde nuestro amigo Luis Romo nos presenta a Zamora, a Theus, a Regueiro, al presidente de la Federación Vizcaina a Mateos, y a no sé cuántas personas más. Todas ellas tienen las mismas palabras de optimismo.

AL CAMPO

Desde las dos y media comienza a afuir el público al campo de fútbol. Sigue lloviendo pertinazmente. Los revendedores ofrecen las localidades por debajo de su precio oficial.

MARIA LUISA CONFECCIONES PRUELA, 6, SEGUNDO

cial. A las tres y media el movimiento de coches es extraordinario. Se ven de todas las matriculas nacionales. También hay bastantes franceses.

A las cuatro, después de pisar barrizales propios de cualquier región pantanosa, ocupamos nuestro asiento. El campo está imponente. No ha debido quedar un solo asiento vacío. Se calcula que han entrado más de veinte mil personas.

Sale un sol húmedo y falso y la gente pide que salgan los equipos anticipándose un cuarto de hora. Pero son las cuatro y cuarto un poco largas cuando los jugadores saltan al campo.

PRELIMINARES

Los primeros en hacerlo son los italianos, a quienes se les obsequia con una larga ovación. Luego lo hacen los españoles. Unos y otros, después de estrecharse las manos se dedican a recorrer el campo para comprobar sus condiciones. Digamos que aun estando bastante mal, especialmente en la zona central, no lo está tanto como para haber llovido día y medio sin interrupción.

Aparece el árbitro, Mr. Baerts, belga. Se cambian los consabidos ramos de flores, suenan los hurras de rigor, elige Italia y los equipos ocupan su puesto. Estos se alinean del siguiente modo:

ESPAÑA: Zamora; Ciriaco y Quincoces; Martí, Marculeta, Roberto; Lafuente, Regueiro, Bata, Chirri y Gorostiza.

ITALIA: Combi; Rosetta, Calligaris; Pitto, Ferrari I, Bernardini; Constantini, Ferrari II, Meazza, Cesarini y Orsi.

Son las cuatro y media. Suena el pito.

PRIMER TIEMPO

Bata empuja el balón, entra en dominios italianos, prosigue el

avance y muere en los pies de Orsi. Los primeros minutos son de achuchones contra Italia, y no han pasado cinco minutos cuando a un centro de Goros prepara Bata una bolea que no agarra. Pronto se observa que los italianos juegan con más rapidez que los españoles.

Orsi juega bastante suelto, consiguiendo chutar en una ocasión, si bien por hacerlo débil, Zamora para con facilidad. Ahora las tornas se vuelven contra España, lo que no preocupa grandemente porque se ve que nuestra defensa está segura.

Empiezan los italianos a jugar su cimiento. El público protesta. El árbitro se hace el loco.

Durante veinte minutos se juega en terrenos de Italia. Gorostiza y Bata pierden ocasiones de chutar. El veterano Calligaris afianza también su puesto. En un golpe franco contra Combi se arma un pequeño barullo del cual sale Regueiro cojeando. Ha recibido una patada encima de la rótula que le obliga a abandonar. Sale en su lugar Iraragorri, es decir, que ahora está completa la línea del Athletic.

Por ahora el juego se desarrolla de este modo: Goros está marcadísimo; no le dejan revolverse. Bata, muy lento, antes de decidirse a meter el pie consulta con todos sus antepasados. Martí no las vé, y por su callejón pasan balones a placer. El que mejor actúa es Roberto. Se sigue jugando en dominios de Italia; pero el público no se ilusiona con ninguna esperanza, porque a causa de la lentitud de los adelantados se ve que de allí no puede salir nada.

Ha habido un hermoso centro de Goros, y Bata, en vez de empalmar, mete la cabeza, vaciando suavemente en manos de Combi. Sigue España llegando fácilmente a dominios del portero italiano, pero sin eficacia. En cambio Italia procede por arrancadas peligrosísimas, co-

MATA CUGARACHAS CASTILLO Garantía absoluta. B. 0,95

mo ésta que voy a registrar: El extremo derecha italiano se hace con el balón y corre la línea como una saeta; al llegar cerca del saque de corner se adelanta profundizando; le sale Quincoces al paso, pero es burlado. Zamora grita y se dispone a tapar la rendija, mientras vé cómo Bernardini se le acerca. Como también va a burlarle, no tiene más remedio que arrojarse a sus pies jugándose la cabeza en el envite. Afortunadamente ha llegado a tiempo y hemos salvado un gol.

Faltan quince minutos. Hasta ahora el juego, aparte de dos o tres momentos, es soso y sin emoción. El último cuarto de hora es de franco dominio italiano. Pero como los delanteros se han dado cuenta de que no hay quien les entre a Ciriaco y Quincoces, se limitan a chutar de lejos, sin inquietar gran cosa a Zamora. Y sin más que registrar una mano de Italia que no ha visto el árbitro, termina el primer tiempo.

SEGUNDO TIEMPO

Comienza a llover, aunque débilmente.

A poco de la salida y en otro achuchón que da España, se aprecia claramente una mano de los contrarios en el área de gol. El pú-

blico protesta reciamente, pero el árbitro no se entera.

Continúan jugando suciamente los italianos, pero no hay fuerza moral para protestar porque los nuestros no hacen nada.

Ahora empieza a imponerse Italia. Ha comprendido que el juego incorrecto no es necesario y se proponen enseñar a veinte mil espectadores cómo se juega al fútbol. Y empiezan a hacer verdaderas maravillas. La pelota no sale de los pies italianos. En un centro abierto de Orsi, empalma Meazza un chut fantástico que va como un obús a nuestra portería. Zamora ha dado un salto inverosímil y bloca el balón para dejarlo caer solo a la altura del pecho, donde lo recoge y devuelve a campo italiano.

Prosigue el coraje de Italia, ante el que nuestros jugadores se quedan como pasmados. Marculeta no sabe qué hacer; no obliga, no acusa. Además, entre su línea y la de los delanteros hay catorce kilómetros de distancia. Por otra parte, Goros, que había hecho un buen papel en el primer tiempo, se borra, desaparece, no existe. Chirri, hecho una calamidad, da más vueltas que un tío vivo, para acabar por no estar en ninguna parte donde hace falta.

En cambio los italianos se cruzan como balas; se pasan en todas las posturas imaginables; el peligro crece por instantes, pero a la hora del remate no hay un pie valeroso que corone la jugada.

Un centro de Orsi es esperado por Meazza en buena colocación. También quiere sacarlo de bolea, cuando el tanto era inconcuso; pero la patada es al aire y queda salvado el apuro.

Y aun hay otro momento más grave. Un centro de Orsi... que por cierto, está haciendo con Pitto un partido magistral. Lo recoge Meazza a cuatro metros de Zamora. El delantero centro chuta raso y colocado. Zamora se tira como una flecha y justamente consigue desviar con la mano izquierda. Y cuando Meazza empujaba de nuevo la pelota y ya nos habíamos tragado el gol, Marculeta que había corrido a la portería, tiene la suerte de meter el pie y devolver, salvando así la situación.

Todó lo que ha seguido después de esto ha sido un embotellamiento completo de nuestras huestes, definitivamente agotadas. Zamora, desesperado de nuestra línea media, por la que pasaba todo, no hacía más que ordenar a Ciriaco y Quincoces que le taparan boquetes. Los italianos jugaban a placer y chutaron cuatro o cinco veces seguidas, pero sin precisión. Al fin, el árbitro pita el final y todos los pechos respiran.

IMPRESION DEL PARTIDO

¿Impresión? Desastrosa para nuestro fútbol. Si los que jugaron en Bilbao son los "ases" de nuestro deporte, pueden ir pidiendo la excedencia. Fuero del trío defensivo y un poco de Goros y Roberto, lo demás que se lo den a quien lo quiera.

Aquella mítica "furia española" ni es furia ni nada. Aquello no fué más que una pesadez capaz de sacar de quicio a los nervios mejor templados. Martí quería lucirse con filigranas que daban risa, y, naturalmente, a la primera filigrana ya

le habían quitado el balón. Marculeta no fué sino un espectador delante del balón. Retrasó considerablemente la línea media; faltó el engarce con los delanteros, y éstos, cansados de subir y bajar, acabaron echando los pulmones por la boca. Bata no hizo nada más que entregarse a la meditación. Iraragorri no pudo llenar el vacío que dejó Regueiro. Chirri corrió más que una galga inglesa, pero sin orden ni concierto. Goros no consiguió revolverse, porque constantemente estuvo rodeado de enemigos. Lafuente quiso enmendarse en el segundo tiempo, pero se le pasaron pronto las ganas. Roberto estuvo muy bien en el primer tiempo y muy aceptable en el segundo. La defensa, segura y admirablemente colocada, formando un triángulo con Zamora que impidió la proximidad a la portería. Zamora, lo que se llama momentos de peligro, no tuvo más que dos, que han quedado reseñados.

Como técnica de juego, los nuestros se entregaron al pase corto, en el que el balón, debido a los charcos de agua, se quedaba a medio camino. Unido esto a la mortal lentitud del juego, fácilmente se comprende que los italianos, cruzándose como balas, se hicieran con el balón cuantas veces quisieron.

El conjunto italiano es muy superior al nuestro: fuerza es decirlo con absoluta imparcialidad. Todos los equipiers jugaron bien, destacándose Orsi, Pitto y Calligaris.

El primero es de una velocidad y de un toque de balón como nosotros lo quisiéramos para los grandes días. Comenzó queriéndose meter con Ciriaco; pero éste le enseñó los dientes una vez y bastó;

Hotel Restaurant

"LA EIBARRESA" La mejor cocina del pais vasco RIVERA, núm. 2 BILBAO.

desde entonces ya no hubo más que respeto. En cuanto a Pitto es de lo más extraordinario que hemos visto. Por su lado no pasó nada. ¡Nada! Ese hombre era como una muralla de hormigón armado ante la que se estrellaban todas las pelotas. Calligaris, bien entendido con su colega, despejó siempre sin apuros. El portero Combi no necesitó emplearse a fondo sino en una ocasión en que tuvo que arrojarse a los pies de Bata.

Dos fueron las esenciales características del juego italiano: rapidez y colocación. Comparad un avión con una carreta y tendréis lo que fué el juego italiano en relación con el español. Las camisetas azules de los italianos pasaban como exhalaciones frente a las rojas de los españoles. Corrían más, se cruzaban mejor y se pasaban sin que nadie viera materialmente cómo metían el pie. Y en cuanto a colocación, hacía el efecto de que ellos solos jugaban ante la sorpresa de los nuestros. No necesitaban mirarse los unos a los otros; sabían perfectamente dónde debía estar el compañero, y allí le iba matemáticamente el balón a los pies.

En el segundo tiempo marearon por completo a los nuestros, los torearon, los cansaron, los enchiquirearon y acabaron diciéndonos: —Cuando juguéis al revés de como habeis jugado, entonces jugaréis muy bien.

Se preguntará: —¿Y cómo a pesar de todo no marcaron goles?

Por dos razones: Primera, porque no saben rematar; es decir, que el chut no responde al pase. Y segunda, porque nuestros defensas los tuvieron a raya. Las veces que dispararon contra la puerta tuvieron que hacerlo de lejos. Pero si no es por esos dos perros de presa que Zamora tenía delante, hubiésemos registrado una victoria italiana muy merecida.

La opinión general es que los forasteros debieron haber ganado por dos o tres tantos. También nosotros lo creemos así.

X. I. Z.

POR LOS CINES

En el Toreno ESTRENO DE "EL CORREO DE CALIFORNIA"

Ha vuelto a aparecer en la pantalla la simpática figura del gran caballista Ken Maynard, interpretando el papel de protagonista de la película "El correo de California", que se estrenó ayer en el Salón Toreno.

Es un argumento sencillo y sin complicaciones de ninguna clase, pero lo bastante entretenido para que el público pase dos horas sin darse cuenta y aplauda el final la victoria de Ken sobre el bandido del film.

Se desarrolla en California en épocas pasadas y el director no ha escatimado detalle para que esté bien ambientada.

Prestan interés unas carreras de diligencias y otros episodios de parecida índole, avalorando el film su estupenda fotografía.

En obsequio al público se proyectó después una revista con la proclamación de la República en Madrid y Barcelona, que fué presenciada por el público a los acordes de la Marsellesa y en medio de grandes aplausos.

Sección oficial "LA ESTRELLA"

Sociedad Anónima de Seguros CONVOCATORIA

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en cumplimiento de lo que determina el artículo 28 de los Estatutos ha acordado convocar a los señores accionistas a junta general ordinaria, que tendrá lugar el día 10 del próximo mes de Mayo, a las diez y media de la mañana, en el local de sus oficinas, en Madrid, Avenida del Conde de Peñalver, número 18, primero.

Los asuntos a tratar serán: 1.º Examen, y aprobación en su caso, de la Memoria, Balance y Cuentas del ejercicio de 1930; y 2.º Nombramiento de los inspectores de cuentas.

A partir de esta fecha, hasta la celebración de la junta, tendrán los señores accionistas a su disposición, en las oficinas de la Sociedad, todos los días laborables, de diez a doce de la mañana, los libros y documentación referente a las cuentas que han de ser sometidas a la aprobación de la misma.

Para poder asistir a la junta, es indispensable proveerse de la correspondiente tarjeta de entrada, que le será expedida, previo el depósito de las acciones o resguardos que acrediten poseerlas, con cinco días de antelación a la celebración de la misma, en los puntos siguientes:

En Madrid, por las oficinas de la

En el Principado SE ESTRENA "LA ISLA DE LOS BARCOS PERDIDOS"

Sirve de base a la película una novela de aventuras estilo Salgari. Su acción intensa encuadra perfectamente en la condición dinámica del cine, pues "La isla de los barcos perdidos" reúne cualidades cinematográficas excelentes. La obra ha sido desarrollada en la banda muy novelescamente, pues tiene intensidad e interés, una fábula llena de intriga y un escenario rápido y emocionante.

Algunas escenas, como el naufragio, la liberación del submarino y alguna otra, le prestan gran realce.

El director ha conseguido magníficos resultados, tanto en la "foto", como en la escenografía e interpretación.

Virginia Valli destaca con gran simpatía entre el resto de los actores, cuya labor es mesurada y digna.

La Voz de Asturias

Sociedad o Banco Hispano-Americano; en Gijón, por el Banco de Gijón o la Sub-Dirección de "LA ESTRELLA"; en Oviedo, por el Banco Asturiano de Industria y Comercio o Banco Herrero. Madrid, 17 de Abril de 1931.—El Presidente del Consejo de Administración, Francisco Alonso.

Nota Oficial

Agrupación Republicana Radical Socialista

El pasado domingo, reunidas en el Pabellón del Bombé la Comisión organizadora de esta Agrupación con los correligionarios adheridos, se procedió a la aprobación del Reglamento y designación del Comité directivo interino, formado por los siguientes señores:

Don José Cuesta Fernández, don Fernando Fanjúl, don Nicolás Blanco Fernández, don Augusto Diaz Carbone, don Jesús Morán, don Saturnino Escobedo, don Fernando Martínez, don Faustino Allongo y don Aquilino Mijaja.

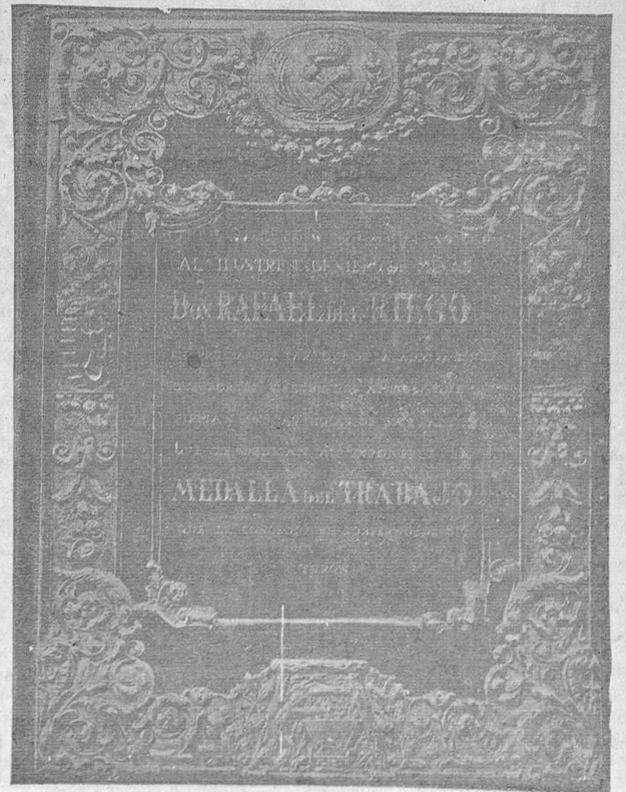
Se acordó igualmente telegrafiar al Gobierno de la República haciendo votos por su prosperidad.

También se acordó poner la constitución del partido en conocimiento del secretariado provincial.

El Secretario.

Oviedo, 20 de Abril de 1931.

«La Voz de Asturias» publica siempre la mejor y más extensa información telefónica



Magnífica placa de plata cincelada, que con la medalla del Trabajo, de platino, oro y brillantes, regalaron al ilustre ingeniero de Minas don Rafael del Riego

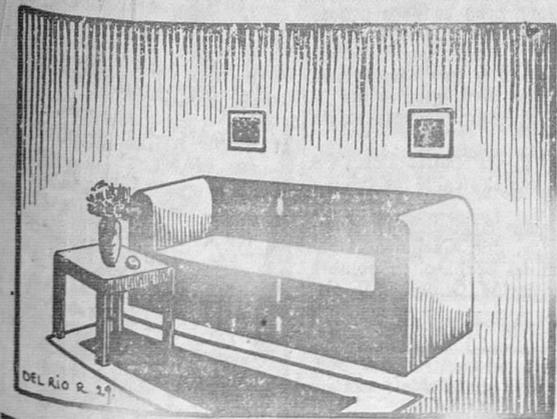
Artística obra construída de encargo en la acreditada joyería del afamado joyero don Luis Menéndez, de la calle de la Rúa, 2, Oviedo

CASA DEL RIO

Muebles—Decoraciones

Tenemos en nuestra exposición el surtido más escogido y variado de muebles desde el más modesto al más lujoso, basados en los últimos modelos en todos los estilos

Visítanos en URÍA, 28 OVIEDO



Informaciones de la Región

DESDE SAMA DE LANGREO

El domingo se descubrió en el Parque Dorado, de Sama, un busto que recuerde al maestro don Aurelio Delbrouck

(De nuestro corresponsal) EN "LA MONTERA"

Día grande fué para Sama el del domingo último, en que iba a rendirse una impagable deuda de gratitud a aquel hombre ilustre, maestro ejemplar y ciudadano modelo que se llamó don Aurelio Delbrouck y García-Ciñano.

Había llegado el momento de descubrir en el Parque Dorado—el jardín predilecto de Delbrouck—un busto que perpetúe la grata memoria del llorado pedagogo, y el pueblo en masa acudía a tomar parte en acto tan simpático. Allí estaban distintas representaciones de todo el concejo, niños de las escuelas nacionales, particulares y municipales; los alumnos de la escuela de la Casa del Pueblo que dirige el señor Barreiro, éstos con ramos de flores para ofrendar ante el monumento al maestro, y muchísimas personas de todas las clases sociales, alumnos y ex alumnos del Colegio, profesores del mismo, etc.

Por el estado lluvioso del tiempo, la primera parte del homenaje hubo de celebrarse en el amplio salón de fiestas de "La Montera".

Ocupaba la presidencia el representante del Gobierno y de la Universidad de Oviedo, don Leopoldo Alas Argüelles, que tenía a su lado al presidente del Ateneo don Joaquín Rodríguez; alcalde de Langreo, don Celso González y concejal don Julián García Muñiz; director del Instituto Nacional de Segunda Enseñanza de Gijón, señor Regueral, y abogado de Oviedo señor Loredó Aparicio. También hemos visto en estrados al presidente del Ateneo Popular de La Felguera don Arturo de la Torre; al de la Asociación de Maestros Nacionales de Langreo, don Jacinto Ramos; representante de la Asociación de Maestros Particulares, don Francisco Bernardo; por la Sociedad "La Montera" a don Faustino Canga y don Juan José Lagar; por la Sociedad de Festejos a don Aurelio Rodríguez; en representación de los ex alumnos a don José Bernardo; por el Casino de Ciaño a don Jesús Fanjul; por el Ateneo-Casino de Lada a don Marcelino Fernán-

Sabina Aguirre

Presenta desde esta fecha, la nueva y extensa colección de sombreros para verano, de importantes casas de París

dez; por la Fraternidad Republicana, don Mario A. Campa; varios miembros de la Comisión organizadora del homenaje; representación del profesorado y alumnos del Colegio de Segunda Enseñanza; maestros de las Escuelas graduadas de esta villa; Juventud Socialista, representada por los señores Otero, Jøglar y Barreiro; Agrupación Socialista y Comité Regional Minero, que representaba don Belarmino Tomás; Federación de Sociedades Obreras, con sus delegados Galán e Iglesias, y los hijos del señor Delbrouck, don José María y don Agustín.

Hizo uso de la palabra en primer lugar el cuito presidente del Ateneo, don Joaquín Rodríguez, quien, después de ponderar las altas virtudes de ciudadano y pedagogo que concurrían en el señor Delbrouck, se congratula de que el pueblo se haya congregado tan espontáneamente a rendir esta prueba de afecto a la memoria de tan benemérito langreano; se complace en saludar a la representación del Gobierno y de la Universidad ovetense que trae el señor Alas Argüelles, a los demás delegados de otros centros de la provincia y a cuantos con el Ateneo ha colaborado para que el monumento a Delbrouck sea, como hoy lo es, una realidad y un recuerdo perenne al hombre que gastó sus energías educando a la juventud. En ligeros rasgos expone la gran labor que desarrolló don Aurelio al frente del Colegio de segunda enseñanza, institución que gozó de verdadero prestigio en toda la provincia y de la cual salieron perso-

nas que hoy ocupan elevados puestos en la sociedad. El señor Rodríguez fué muy aplaudido.

Don Julián García Muñiz pronuncia un lacónico y vibrante discurso. Dice que se honra mucho al hablar en nombre del alcalde y Ayuntamiento de la nueva República española y que, si don Aurelio viviera, habría de recibir con inefable gozo, pues era un hombre que compartía la cultura y exquisito espíritu liberal del maestro cuya memoria se honra hoy, y excita a la juventud a que siga la senda que aquél marcara, que es senda de libertad, de ciudadanía y de bondad. Muchos y prolongados aplausos premiarán el discurso del señor García Muñiz.

El distinguido langreano y conocido abogado, con residencia en Oviedo, don José Loredó Aparicio, pronuncia también un discurso pleno de emotividad y agradecimiento hacia la memoria de don Aurelio Delbrouck. Dice que él tuvo la suerte de que la idea, que lanzara para erigir un monumento a tan digno maestro fuera recogida por el Ateneo de Sama y por las diferentes Sociedades del concejo, lo cual le enorgullece, porque "a Delbrouck, después de mi padre—son sus palabras—debo cuanto soy y cuanto valgo, si es que algo soy y algo valgo". Censura los colegios confesionales porque achican la personalidad de los alumnos y no tienen con las familias de éstos el debido contacto. Añade que es posible que don Aurelio no tuviera una extraordinaria cultura, pero alma de maestro, espíritu de pedagogo, comprensión del alma infantil, eso sí; en eso, que es lo esencial en educador, pocos habrán podido superarle. Bien está, dice el señor Loredó Aparicio, perpetuar en un monumento la efígie de Delbrouck; pero lo importante en la vida del hombre es el espíritu, y el espíritu del profesor a quien ahora estamos honrando, hay que perpetuarlo, levantando el Colegio, haciendo que sea lo que fué cuando lo regentaba don Aurelio, un Colegio laico, aunque, quien lo desee, pueda estudiar la religión; que sea, en una palabra, una escuela abierta a la tolerancia más sincera. Ni las autoridades, ni los padres de los alumnos tienen, a juicio del orador, suficiente poder para transformar el Colegio; eso debe encomendarse a una comisión del profesorado de la Residencia de Estudiantes, de Madrid, o a la Junta de Ampliación de Estudios. Luego, eso sí, hace falta la cooperación de todos los langreanos, y, entonces, dentro del amplio renacer de la España actual, el Colegio será algo que prestigie el nombre de Langreo en Asturias.

El Director del Instituto de Gijón, señor Regueral, sigue a Loredó Aparicio en el uso de la palabra. Asocia emocionado el recuerdo de su maestro don Benito Conde al de don Aurelio Delbrouck. A éste—dice—le conocí siendo yo niño, y más tarde siendo profesor y director del Instituto de Gijón, tuvo motivo para apreciar el concepto claro, eficaz, que tenía vuestro don Aurelio de los problemas docentes. Era muy modesto, tanto que siempre tenía la preocupación de que no cumplía bien con su deber; quería estar siempre aprendiendo, siempre alerta a todas las corrientes de la metodología. Era, en una palabra, un maestro excelente. Abunda en las mismas razones que Loredó Aparicio acerca de los Colegios confesionales, y pide, también, que la memoria de don Aurelio se perpetúe con la ampliación de su obra pedagógica, ofreciendo, para cuanto en este sentido se necesite, el

apoyo incondicional del Instituto que representa. Cierra los discursos el catedrático de la Universidad de Oviedo, don Leopoldo Alas, que comienza así: Ciudadanos: os doy este nuevo título que siento mejor que ese otro de señoras y señores. Habéis tenido un acierto grande al celebrar este acto en días que todo el país está lleno de regocijo, lleno de alegría ante el porvenir que abre el régimen de justicia y de cultura que ahora se inicia. Habéis tenido un acierto, también, al elegir las estatuas que adornan vuestro hermoso Parque; porque hay estatuas que honran o que deshonran a una población. Entre las primeras está ese monumento que dedicáis a don Aurelio y que os acredita, si antes no la estuviérais acreditados, de pueblo culto y agradecido a sus maestros. Porque Delbrouck fué eso: un maestro; nada más y nada menos. Insiste en las ideas expuestas por Loredó Aparicio y Regueral y brinda al concurso de la Universidad. Precisamente —añade— empieza ahora en España una época de renacimiento cultural, de superación de todos los valores, y es preciso no detenerse en la jornada; es imprescindible que todos laboremos por ese resurgir de la España nueva. El señor Alas Argüelles fué muy aplaudido. Por último, el hijo mayor del llorado don Aurelio, don José María, leyó unas cuartillas muy bien es-

MAQUINAS DE ESCRIBIR
DE TODAS MARCAS Y PRECIOS
Muebles de acero - Calculadoras
Agencia exclusiva del Multicopista TRIUNFO
AL CONTADO Y A PLAZOS
Alfonso Botas
URIA, 19 - Teléfono 2206 - OVIEDO
Deseo REPRESENTANTES EN TODOS LOS PUEBLOS DE ASTURIAS Y LEÓN

critas, expresando el agradecimiento de la familia del homenajeado a los organizadores del acto, a las diferentes representaciones y, en general, al pueblo de Langreo por cuyo engrandecimiento cultural había trabajado su padre. Después, en procesión cívica, al frente de la cual iban las autoridades locales, se dirigió todo el público hasta el sitio donde habría de descubrirse el busto que, por suscripción popular, se ha erigido en el Parque Dorado al dignísimo maestro. Un hijo de éste, don Agustín, tiró del cordón, y la bandera de los colores nacionales de la República, dejó al descubierto la efígie, reproducida en bronce, de don Aurelio Delbrouck, mientras, en medio de un silencio general, la banda interpretaba la Marsellesa. Al terminar la banda, sonaron muchos y prolongados aplausos, dándose por terminado el acto.

EL MONUMENTO

El busto que representa a don Aurelio Delbrouck hállase sobre un sencillo y artístico pedestal y es obra del notable escultor langreano don Luis Camporro.

Todos cuantos lo han visto hacen elogios de la obra y de su autor, a quien, por hallarse en Madrid, no se le pudo felicitar personalmente. Nosotros, recogiendo el sentir general, lo hacemos hoy desde el periódico.

DESDE MIERES

Se restituye a sus cargos a varios guardias de la policía urbana

UN DONATIVO
En memoria de la que fué estimada señora doña Aquilina Riesgo (que en paz descansa), sus hijos los acreditados industriales señores Fernández Riesgo, han hecho entrega a la Asociación de Caridad de un donativo de cien pesetas.

Que este generoso rasgo tenga muchos imitadores.

UN BANDO
El Alcalde en funciones don Esteban Martínez Bujanda, interpretando últimas disposiciones del Gobierno provisional de la República ha hecho fijar unos bandos en los que se hace saber que disueltos los Somatenes creados por la Dictadura deberán éstos, bajo su más estricta responsabilidad, entregar el armamento al puesto o línea a que corresponda de la Guardia civil, por cuya mediación se depositará dicho armamento en los Parques.

Invita a todos a cumplir lo dispuesto por el Presidente del Gobierno, evitando así las consiguientes responsabilidades.

RESTITUIDOS A SUS CARGOS
Han vuelto a ser restituidos en sus respectivos cargos, en virtud de un acuerdo adoptado en la última sesión municipal, los guardias de Policía Urbana cuya destitución se había decretado hace días.

Esta disposición ha sido muy bien acogida por la opinión pública, que la ha comentado favorablemente, teniendo en cuenta la alteza de miras que

Para preparar un agua alcalina digestiva emplead siempre la
SAL VICHY-ÉTAT
Producto natural que le hace agradable al paladar y una excelente bebida para regímenes y para la mesa. Facilita la digestión y evita las infecciones. Insustituible contra el artrismo, reuma, diabetes, gota, etc.



INFORMACION DE GIJON

Se propone la modificación de nombres de calles y plazas

AGRESIONES
En la Casa de Socorro fué ayer asistida Marcela Mencías Piñera, de 42 años, a quien su marido agredió, produciéndola una herida contusa en la pierna derecha, de carácter leve.

También fué asistido en el mismo benéfico establecimiento, José Horacio Cuervo Serrano, de 28 años, vecino de Candás, que presentaba tres heridas inciso-punzantes en el tórax, de pronóstico resesado.

Según manifestó, fué agredido por su convecino Gaspar Prendes.

TELEGRAMA DE FELICITACION
El alcalde ha dirigido un telegrama de felicitación al distinguido periodista gijonés don Joaquín A. Bonet, por el éxito alcanzado en el estreno de su obra "Don Guzmán de Castilla", en el teatro Español.

ARREGLO DE UN PAVIMENTO
El alcalde señor del Río, nos anunció su propósito de ordenar el arreglo del pavimento del Paseo de Begofía, con cargo a la consignación para pavimentación general.

LOS ESPECTACULOS
Se reunieron ayer tarde con el alcalde, en el despacho de éste, los empresarios de espectáculos públicos, cambiando impresiones sobre la mejor manera de garantizar el orden en todos los espectáculos.

GIJON TRASATLANTICO
A mediodía del domingo llegó al Museo, procedente de Santander y en viaje a la Habana y Veracruz, el trasatlántico "Cristóbal Colón".

En nuestro puerto embarcaron 63 pasajeros y 30 toneladas de carga. A las cinco de la tarde zarpó para Coruña.

LOS NOMBRES DE CALLES Y PLAZAS
El alcalde presentará en la primera sesión del pleno, la siguiente proposición:

"Conservándose en los almacenes municipales la lámpara de mármol conmemorativa de la primera República española, que por acuerdo del Ayuntamiento de entonces, estuvo colocada en la Casa Consistorial, el alcalde que suscribe tiene el honor de proponer se acuerde hacer otra lámpara idéntica recordando la segunda República, que por expresa voluntad del pueblo acaba de instaurarse en España, y se coloquen las dos en las Consistoriales, en un lugar que bien pudiera ser el frente de la escalera de entrada al salón de actos, en donde ya existe otra lámpara recordatoria de la fecha de la construcción del edificio.

También el Ayuntamiento de 1873, sustituyó el nombre de la Plaza de la Constitución, por el de Plaza de la República, y propongo as tome igual acuerdo.

Asimismo solicito que la calle del Instituto, cuyo nombre fué sustituido por el Ayuntamiento de la primera Dictadura conserve su primitiva denominación, por conmemorar el hecho tan fausto de la historia local de la construcción del edificio, en donde el eximio gijonés don Gaspar Melchor de Jovellanos, instaló el establecimiento docente que había fundado.

Por último, creo se debe proceder a sustituir los nombres de algunas calles y paseos por el de los grandes españoles que sacrificaron sus vidas o se distinguieron por la libertad y el engrandecimiento de la Patria."

VISITAS Y OFRECIMIENTOS
Ayer recibió el alcalde las siguientes visitas:
Don Donato Argüelles, D. Francisco Quirós, don Casimiro Albín y don Manuel Corbato, en nombre de la Asociación Gijonesa de Caridad.

Don Higinio Delor y don Alfonso rústico de nuestra aldea, muy bien expresado en su bable y costumbres.

El éxito, pues, ha sido lisonjero y merecido para todos.

do Suárez, director y contador, respectivamente, del Monte de Piedad.
Don Obdulio Sibony Cuenca, juez de Primera instancia del distrito de Occidente, y don Alfredo Valdés, como representante del Ministerio fiscal.
Don Pablo González Anguiano, capitán accidental de la Guardia civil.
Don Manuel Pérez, don Lauretino Suárez y don José González, primero y segundo vicepresidentes y secretario, respectivamente, de la Delegación del Centro Asturiano de la Habana, en esta villa.
Don Arturo Lovelace, cónsul de Inglaterra.
Don Marino Álvarez García, don José Pando Riestra y don Francisco Menéndez Valdés, en representación de la Sociedad de expendedores de bebidas de "La Liga".
Don Antonio Calleja, presidente del Centro Castellano.
Don Adolfo Trapote, presidente del Colegio Oficial de Agentes y Comisionistas de Aduanas.
Don Benjamín Fernández González, maestro de la escuela nacional de niños del Natahoyo.
Don Manuel Rubio Álvarez, director de la escuela graduada de niños de Ceares, en nombre propio y de sus compañeros don Gerardo Rubio y don Sebastián Cea, maestros de sección de la misma escuela.
Don Manuel Martínez Laviada, presidente de la Federación Patronal.
Don Luis Suárez Infesta, don Miguel Palacios y don Gonzalo Díaz de la Sala, en representación de la Hermandad del Hospital de Caridad.
Don José María Frieria, en nombre de la Logia Jovellanos.
Don Ramón Vázquez, maestro director del grupo escolar de La Calzada.
Don Manuel Conde, presidente del Comité del Partido Republicano Federal.
Don Jenaro Palacio, juez municipal decano.
Exalcalde don Carlos Cienfuegos Jovellanos.

EL HOMENAJE A LOS SEÑORES MEREDIZ Y MORAN CIFUENTES
Con un éxito rotundo se celebró el pasado domingo en el "Somío Park", el homenaje organizado por la Juventud republicano-reformista a sus miembros los abogados don Mariano Merediz y don Dionisio Morán Cifuentes, paladines de las pasadas luchas políticas.
Ofreció el banquete el señor Fernández Nespral, haciendo uso de la palabra el secretario de la Juventud don Alberto Menéndez Setién.



Linimento Español ES EMBROGACION HÉRCULES BLANCO, SUAVE
CURA: GOLPES, CONTUSIONES, DOLORES, REUMA
DE VENTA: DROGUERIAS Y FARMACIAS.
DIPLO: G. NIZALLO F. MATA
Laboratorio: LA SARRA - LEO

el director de "El Noroeste" don Antonio López Oliveros y los homenajeados, siendo todos ovacionados con gran entusiasmo...

SECCION MARITIMA Soplaron ayer vientos del N. O. con chubascos y marejada, estando cerrado el puerto local para la navegación de cabotaje.

El barómetro señaló 765 milímetros, y el pronosticador Lambrecht acusa poca variación en el tiempo reinante.

Entradas Cristóbal Colón, pasaje, Santander. María Adaro, mineral, Bilbao.

Salidas Capriche, general, Luerca. Zubieta, carbón, Barrea.

San Juan de la Arena CIRCULO CULTURAL Un grupo de jóvenes de la industria y comercio de esta localidad, inspirados en el afán de buscar el obligado ambiente de unión amistosa en la misma, ha constituido el Circulo Cultural.

La iniciativa, por lo bien orientada, habrá de merecer las mayores simpatías; y no dudamos que los elementos directivos habrán de encontrar cuantos concursos soliciten, ofreciéndoles desde luego, y con el mayor gusto el de LA VOZ DE ASTURIAS.

La Junta directiva la forman los siguientes señores: Don Manuel Naves, don José Lebera, don Manuel Pérez del Río, don Nicanor Suárez Gijón, don Francisco Martín, don Mateo Largo, don Lisardo Cuervo y don Aurelio González.

Muros del Nalón NUEVO AYUNTAMIENTO El viernes, por la tarde, temaron posesión de sus cargos los concejales electos, cuyos nombres hemos dado ya a la publicidad en estas columnas.

Verificada la votación, que por cierto resultó unánime en absoluto, aparecieron elegidos para el cargo de Alcalde el mencionado señor Martínez y para los de primer teniente, don Claudio Fernández; sefundo teniente, don Angel Fernández Díaz; y síndico, don Prudencio García, todos ellos republicanos.

SOTRONDIO NIEVE, AGUA Y FRIO Ayer lunes, y en la noche del domingo, estuvo nevando copiosamente. La villa, a mediodía, estaba cubierta completamente de nieve, ofreciendo un bonito aspecto.

ESTUDIANTES Continúan las preparaciones para Aduanas, Peritos y Aparejadores, Ingenieros Libres, Academia Militar, Matemáticas y ciencias Instituto.

Una suscripción Para el homenaje a don Victor Saenz D. Plácido A. Builla y G. Alegre, 20 pesetas; don Eugenio Alonso Solares, 5; don Pedro Masaveu, 50; don Luis Estrada, 0,50; don Pedro Tesal, 0,50; don Eduardo Fernández, 0,50; don Luis Llamas, 0,50; don Paulino García, 0,50; don José Brime, 1; don Jesús López, 1; doña Lola López, 2; doña Carmina López, 2; don Emilio Panga, 0,50; don Aquilino Miguelas, 0,50; don Manuel Fernández, 0,50; don Valentín Valdés, 0,50; don Alfredo Trapiella, 0,50 pesetas.

De enseñanza Instituto local de Segunda Enseñanza de Cangas de Onís CURSO DE 1930-31 Convocatoria de matrícula para los alumnos de enseñanza no oficial, no colegiada. (Libre).

De conformidad con lo establecido en las disposiciones vigentes, queda abierta la matrícula en este Instituto, para los alumnos de enseñanza no oficial no colegiada.

Para solicitar examen de ingreso Presentarán instancia en papel timbrado de 1,20 pesetas, escrita de puño y letra del interesado, acompañando:

Partida de nacimiento expedida por el Registro civil, legalizada cuando no hubiese nacido dentro de la provincia.

Certificación facultativa que acredite estar revacuado.

Abonando por derechos un pliego de papel de pagos al Estado de cinco pesetas.

En metálico, por formación de expediente, dos pesetas cincuenta céntimos.

Tres timbres móviles de quince céntimos.

Para solicitar el examen por asignaturas separadas La correspondiente instancia en papel de 1,20 pesetas, acompañando tres timbres móviles de 0,15 pesetas y abonarán: en papel de pagos al Estado, doce pesetas en concepto de inscripción y matrícula, tres pesetas en concepto de derechos por examen separado, por cada asignatura.

En metálico cinco pesetas por recargo reglamentario y dos pesetas cincuenta céntimos por formación de expediente.

Además entregarán tantos sellos móviles de quince céntimos como asignaturas.

Podrán solicitar también el examen de conjunto o el de grupos y, en tal caso, formalizarán sus matrículas por el número de asignaturas que les integran, abonando los mismos derechos por cada una de ellas, excepto la de tres pesetas en papel de pagos al Estado.

Los alumnos que, habiendo realizado estudios en otros Centros de enseñanza, deseen continuarlos en este Instituto, deberán solicitar, con la debida antelación, las certificaciones oficiales, de los estudios cursados en aquellos para su incorporación a este establecimiento.

Alumnos oficiales Los alumnos oficiales que deseen examinarse por asignaturas separadas, abonarán el 25 por 100 reglamentario en papel de pagos al Estado, presentando al propio tiempo tantos timbres móviles de 0,15 pesetas como asignaturas de que pretendan examinarse.

Lo que de orden del señor Director se hace público para conocimiento de los interesados.

Aviso a los automovilistas En vista de que muchos de nuestros clientes vienen haciendo reclamaciones injustas, avisamos a nuestra distinguida clientela, que hay señores que viajan la provincia y dicen ser representantes de los acreditados Talleres de reparación de Villazón. Los advertimos que dicho Taller no tiene más viajante que don José Villazón, y les hacemos presente que nos nos hacemos responsables a las reclamaciones que por este motivo se hicieran.

Talleres Villazón. Ponealada, 16.— Teléfono 1-2-7-4.

Una suscripción Para el homenaje a don Victor Saenz D. Plácido A. Builla y G. Alegre, 20 pesetas; don Eugenio Alonso Solares, 5; don Pedro Masaveu, 50; don Luis Estrada, 0,50; don Pedro Tesal, 0,50; don Eduardo Fernández, 0,50; don Luis Llamas, 0,50; don Paulino García, 0,50; don José Brime, 1; don Jesús López, 1; doña Lola López, 2; doña Carmina López, 2; don Emilio Panga, 0,50; don Aquilino Miguelas, 0,50; don Manuel Fernández, 0,50; don Valentín Valdés, 0,50; don Alfredo Trapiella, 0,50 pesetas.

Para este homenaje se siguen recibiendo adhesiones: en la Coral Vetusta, Cervantes, 2; Orfeón Ovetense; Almacenes Blanco y Negro; Relojería de Galbán, Escandalaria; Ferrería de Eugenio Alonso, Altamirano, 2; Saturnino Calvo, Magdalena, 16; y Comercio "La Argentina", Plaza Mayor, 12.

Sección Bursátil Bolsa de Madrid (Facilitada por el Banco Asturiano) Día 20 de Abril 1931

Table with columns: Valores del Estado, Deuda perpetua 4 por 100 Interior 1919, Id. Exterior 4 por 100 1924, etc.

Table with columns: Valores con garantía del Estado, Compañía Trasatlántica, Obligaciones 5 por 100 Emisión 18 de Mayo 1928, etc.

Table with columns: Acciones, Banco España, Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera, etc.

Table with columns: Obligaciones, Sociedad Fábrica Mieres 6%, Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera, etc.

Table with columns: Otros valores, Cédulas 5 por 100 Banco Hipotecario de España, etc.

Table with columns: Cotizaciones de moneda extranjera, Francos franceses, Libras esterlinas, etc.

Table with columns: Bolsa de Bilbao, Acciones-Banco de Bilbao, Id. de Vizcaya, etc.

Ecós del Magisterio LA CASA DEL MAESTRO (Continuación) Un ejemplo de casa No quiero hablar de las casas que existen en España y que son dos: la de Toledo en la que intervienen elementos extraños al Magisterio, y por lo tanto no es una verdadera Casa del Maestro, y la de Barcelona, y ésta sí que lo es y ella pudiera orientar nuestra labor.

Un ejemplo de fuera Voy a decir muy poco, aunque podría decir mucho, de una nación arruinada, Bulgaria, donde el maestro demostró un tesón admirable. Haré referencias a su gestión económica en relación con el proyecto, y prescindiré de su lucha con el gobierno hasta llegar a conquistar la opinión pública y el Ministerio, donde tiene un consejo de enseñanza cuyos miembros son elegidos por votación entre los maestros.

Empezó la "Unión de Maestros búlgaros" con 500 socios, y después de treinta años de lucha llegó a 10.000.

En el primer año de su funcionamiento logró reunir unas 6.000 levas y hoy tiene un capital social de más de 5.000.000 levas. En la capital del reino tiene dos edificios que valen más de 2.500.000 de levas.

Tiene un Instituto médico con todos los adelantos y perfeccionamientos para tuberculosos; colonias de vacaciones para sus asociados y dos pensionados para huérfanos del Magisterio.

Nosotros tenemos tan buenos y aún mejores sueldos que los búlgaros, nuestro país no está arruinado, no somos de peor condición que ellos, sino al contrario nuestra raza es superior; si no hacemos lo que ellos han hecho es porque no queremos.

(Continuará.)

Despacho recetas de Sres. oculistas.

Sección por palabras IRADYENTES! ¿Tiene vuestro aparato estropeado o deseáis adquirirlo por precio módico? Dirigidos a Trascorralos, (Relojería).

SE VENDE cordero lechal de Castilla en las carnicerías de Arrieta, Plaza del Progreso. Teléfono 1695.

COMPRA-venta de fincas. Agencia "Argos", Pidal, 4, entresuelo, izquierda. Teléfono, 2587. Tenemos encargo de vender, comprar fincas. Colocación de capitales.

SE VENDE automóvil seis plazas, magnífico estado y camioneta "Dodge" propia para reparto. Razón: Asturias, 27, Ania.

VENDOAUTO Renault, tres asientos, buen estado, o cambio por máquina de coser o de escribir. Informes: Teléfono 3861.

ADMITO HUESPEDES, buenas referencias. Para informes: Zapatería del Portugués, San Bernabé, 4, Oviedo.

CORREDORAS se necesitan. Mudama X, Melquiades Alvarez, 6; presentarse de 9 a 11 mañana y de 3 a 7 tarde.

VENDO MAQUINA Singer, moderna, secretar y escritorio de mano. Informar: Ponealada La Asturiana, Ducha, 18.

SASTRERIA de José M. Martínez. Falta ayudas adelantadas, Caveda, número 6, segundo.

MUCHACHO para recados despacho. Aprefiriéndolo con conocimientos máquina escribir, se necesita. Razón: «Publicitas».

PERDIDA carnet y cartilla militar. Agradecer entrega, José García, Rie San Pedro Teller.

Gacetillas ESPECTACULOS Teatro Campoamor.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Teatro Jovellanos.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Teatro Principado.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Salón Torneo.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo.

Adquiera su máquina de coser en el Bazar Masaveu y le darán la mejor clase que existe que es la marca NAUMANN.

ZOTAL Para desinfectar toda clase de locales.

RIFA BENEFICA En el sorteo verificado el día 20 de Abril de 1931, resultaron premiados los números siguientes:

Primer premio, con 100 pesetas, el número 2.444. Segundo premio, con 50 pesetas, el número 3.600. Tercer premio, con 25 pesetas, el número 11.982.



Agencia Exclusiva Talleres Electricos del Carmen Gil de Jaz, 6 OVIEDO

R. MIYARES Especialista en Garganta, Nariz y Oídos Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6

Doctor Alberto González Especialista en enfermedades de la pluvaneer y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884

México especialista Valentín Fernández VIAS URINARIAS PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6

Sanatorio Santa Rita COLLOTO Enfermedades nerviosas y mentales. Dos fincas independientes para señoras y caballeros y en cada una de ellas separación completa para las distintas enfermedades, con jardines para convalecientes nerviosos y mentales. Director propietario Laureano Sánchez, especialista, ayudante clínico durante 16 años del eminente alienista don Sixto Armán. T. 14993.

Doctor Godofredo Robles Enfermedades de la Matriz, Partos y Cirugía General (Diatermia). Rayos Ultravioleta. Baños de luz, etc. Prácticas todos los años en los Hospitales de las capitales de Francia, Inglaterra, Alemania, Austria, etc. Consulta de 11 a 1. Uría, 21.

Julio R. Fontán Especialista: estómago, intestinos, hígado De 10 a 12 y 2 a 4 Uría, 28, segundo.—Teléfono 35-50

Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5. José Fernández González Enfermedades nerviosas y mentales Jefe clínico del Hospital Psiquiátrico de la Beneficencia provincial Consulta: de 11 a 2 y 3 a 5

URIA. 30, 2.º Teléfono 2816

Cuartos premios, con 10 pesetas, los números 331 1.749 2.564 2.879 3.278 4.159 6.227 6.894 6.935 7.741 8.576 8.989 9.505 10.957 10.137 10.628 11.585 11.784 12.176 12.671. El próximo sorteo se verificará el día 24 de Abril de 1931

Premios abonados Isidra Fernández, de Oviedo, 10 pesetas; Angel del Busto, de Oviedo, 10 pesetas; Elías Corzo, de La Manjoya, 10 pesetas; Luis Beravides, de Oviedo, 10 pesetas; Matilde García, de Oviedo, 10 pesetas; Juan Cañal, de Oviedo, 50 pesetas; Adolfo Martínez, de Oviedo, 100 pesetas; Concepción Cabeza, de Oviedo, 10 pesetas; Ernesto Suárez, de Mieres, 10 pesetas; Benjamín Pérez, de Turón, 25 pesetas; Laureano Moratines, de Mieres, 10 pesetas; Bernarda Escribano, de Ujo, 10 pesetas; Filomena Mallada, de Mieres, 10 pesetas; María del Pilar Alvarez, de Oviedo, 10 pesetas.

Advertencia a los suscriptores Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

Trapos lavados grandes se compran en este periódico

HOMENAJE A PABLO IGLESIAS

El acto organizado por los obreros de la Agrupación madrileña

Madrid.—En más de ciento cincuenta mil personas puede calcularse el número de las que asistieron al acto organizado por la Unión General de Trabajadores para rendir un homenaje a la memoria de Pablo Iglesias.

En todo el trayecto, desde la Plaza de la Independencia, en donde se organizó la manifestación, hasta el cementerio civil, no se veía un guardia. El orden fué absoluto.

A la vanguardia de la manifestación abría marcha una sección montada de la Guardia urbana.

A las nueve de la mañana comenzaron a llegar a la Plaza de Alfonso XII las representaciones obreras, con banderas y estandartes, yendo a colocarse en los lugares que de antemano se les había señalado. A las diez y cuarto se puso en marcha la comitiva.

Presidieron los ministros de Gracia y Justicia, Hacienda y Trabajo, el gobernador civil y el alcalde y todos los elementos significados del partido socialista.

En la manifestación figuraban muchas mujeres.

Durante la marcha se cantó con gran entusiasmo la Marsellesa y La Internacional, dándose constantes vivas a la República, a Pablo Iglesias, al nuevo Gobierno y a sus miembros.

En la plazuela del cementerio se había improvisado una tribuna. Una instalación con potentes altavoces colocadas en sitios estratégicos hizo llegar a todos los manifestantes la palabra de los oradores, que fueron Indalecio Prieto y Pedro Rico.

La manifestación se disolvió en medio del mayor orden.

herencia y que surge entre los que su herencia acapararon, cuando nadie lo esperaba, precisamente después de ese "almuerzo en Sousceyrac"...

¿Quién disfruta aquella herencia? Una mujer, una mujer, ¡oh Pierre Benoit!, de las que tú modelas, de las que no pueden ser confundidas con otras. Fascina al heredero—este heredero es también de tus hombres Pierre Benoit—y ya no hay intereses, ni herencia, ni luchas; sólo hay amor... que tal vez no sea compartido.

Esta, como todas las novelas del prestigioso escritor, nos muestra su prodigioso don de abrir nuestro espíritu a perspectivas inexploradas, de lograr evocar y crear una atmósfera tan sólo con algunos epítetos, de graduar el interés, de trasladarnos a países de ensueño, de contentar nuestro anhelo de ideal.

"DESVENTURA", novela original de Henry Bordeaux, traducción de Boris Bureba, cubierta a colores de Gutiérrez Núñez. Ediciones Literarias, Madrid.

El ilustre académico Henry Bordeaux, novelista infatigable, no conoce la decadencia. Se esperan sus libros, porque se sabe que siempre presentan una nueva faceta de la vida.

En esta nueva novela "Desventura", es la hija indeseable, que turba la vida de una mujer superficial, frívola, y la de un brillante militar que abandona la carrera por imposición de su idola. La hija—Sabina—es para ellos una desventura y, durante toda su existencia, este será su nombre.

Bordeaux relata la vida de esta "Desventura", niña, muchacha y mujer. Niña antes de la guerra; muchacha durante ella, y mujer después. Pertenece a la generación femenina que "careció de azúcar" y que, rompiendo los moldes, hubo de aprender a desenvolverse por sí misma. Admirable figura la de esta mujer, puesta de relieve por el autor en páginas de intensa emoción. "Desventura" es un magistral estudio; el calvario recorrido por una criatura a la que le ha faltado cariño y que, como termina diciendo el autor, ha pasado su vida esperando que contestasen al grito de todos los niños: ¡Mamá!

Esta novela—como todas las de Bordeaux—puede ponerse entre todas las manos.

Los derechos de almacén

Nota de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Oviedo

El Ministerio de Fomento ha promulgado en la "Gaceta de Madrid" una orden condonando—con carácter general—los derechos de almacenaje y paralización de material con los recargos establecidos en las disposiciones vigentes, devengados en todas las estaciones de España en los días 14 y 15 del actual, eximiendo a su vez a las Compañías de ferrocarriles del cumplimiento

de los plazos de transporte, que se consideran ampliados en los dos días citados, si no han podido entregar las expediciones a sus consignatarios.

Sucesos locales

INTOXICADO CON IODO

Por un descuido de sus familiares, el niño domiciliado en la calle de Món, que tiene tres años y se llama Ángel Díaz, se bebió una determinada cantidad de iodo, siendo asistido en la Casa de Socorro, calificándose su estado de reservado.

ATROPELLADO POR UNA CAMIONETA

A Juan Moyano, que también es un chico de la calle de Món, le atropelló la camioneta de la matrícula de Oviedo número 4466, produciéndose erosiones en la pierna derecha, de carácter leve, salvo complicaciones.

ACCIDENTE DEL TRABAJO

Francisco Menéndez, de 19 años, domiciliado en Buenavista, sufrió un accidente del trabajo, produciéndose una contusión en el parietal derecho, de carácter leve, salvo complicaciones.

LAS DOS PESETAS DE LA GITANA

Un comerciante de la calle de la Rúa, se presentó en la Comisaría denunciando a la gitana María Cruz, bella faraónica que explota un truco de óptimos resultados para ella.

La Mariquilla se presenta en un establecimiento, pongamos por ejemplo el del comerciante de la calle de la Rúa, pide cambio para dos pesetas que presenta sobre el mostrador, y cuando ya tiene la calderilla en la mano, por debajo de un papel, alarga una moneda que hace creer es la de plata exhibida para el cambio y dá el cambiaz.

A las veces echa la buena ventura, y para sus cabalísticas elucubraciones exige que se ponga en la palma de la mano la moneda de las dos pesetas. El "sometido" a la suerte, siente que la gitana (que es más guapa...) le abre y le cierra la mano con frecuencia, y la moneda se halla en su sitio... hasta que la suerte está echada; porque en ese momento, aquella moneda, es sustituida por una de diez céntimos, que calentita en la mano de la gitana, impide que el "primo" se dé cuenta del cambio.

El juego, si no es legal, le falta poco, a fuer de saber todos que las gitanas son muy engañosas, y que la vida cuesta mucho vivirla.

María Cruz estaba ayer cogida a las rejillas de la puerta de la Balesquida, y entonaba esta oración de la que damos fé: "Ampáranos, hermosa mía, que ya vé como etamo; anda requeteguapa, que te voy a jase una promesa que te vá a gutá a tí".

Sin duda, después, fué a cambiar las dos pesetas.

NIÑO DESAPARECIDO

Anoche se presentó en esta Redacción el vecino de la Argañosa

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

El ministro de Hacienda facilita la anunciada nota conminando a los autores de la emigración de capital, y concediéndoles un plazo para que cesen en la antipatriótica campaña

Madrid.—Esta madrugada, el ministro de Hacienda, señor Prieto, dictó a los periodistas en el ministerio de Gobernación la siguiente nota:

"El Gobierno ha examinado en el Consejo de ministros la situación creada por el reprochable proceder de aristócratas y capitalistas que desde la instauración del régimen republicano acentuaron la exportación de sus capitales, no con el propósito de ponerlos a salvo de un riesgo que no existe, sino guiados por la idea perversa de dañar el crédito público de la nascente República, sin detenerse ante las consecuencias naturales de inminente perjuicio a la nación.

Esos elementos, no bastándoles producir un ambiente de alarma con la exportación de capitales, se dedican a extender especies absurdas y alevosas. Antes dijeron que el Gobierno provisional no iba conceder valor a las emisiones y concesiones de la Deuda contraídas por la Dictadura; y cuando esto fué desmentido por el ministro de Hacienda, primero, y por el Gobierno en pleno, después, inventaron la versión disparatada de que no se pagarían los premios de la Lotería Nacional y que serían limitadas las extracciones de cuentas corrientes y otras no menos disparatadas.

Estas campañas parecen dirigidas por las mismas personas que sin reparar en los perjuicios que pueden causar a las instituciones benéficas y sanitarias, abandonan colectivamente los puestos directivos que ocupaban en las Juntas y Patronatos de estas instituciones. No aguardan ni siquiera a ser sustituidas, solo llevadas por el impulso anticristiano de producir perturbaciones, cuyas dolorosas consecuencias habrían de tocar exclusivamente los pobres enfermos, aislados y desvalidos.

Para no impedir la humanitaria acción confiada a dichos organismos, el Gobierno tomará rápidas medidas; y otras de igual eficacia adoptará si preciso fuere para evitar los trastornos que origina a la nación la emigración de capitales.

Ayer lunes, el descenso que sufrió nuestra moneda fué debido en mucha parte a una abundancia de pesetas que pusieron a la venta en los Bancos franceses los que abandonaron el suelo patrio llevándose cuanto dinero pudieron, y por la conversión de billetes de Banco españoles llevada a cabo sin más sana intención por los que se dejaron contagiar del pánico. La emigración de capitales tiende a desaparecer, como lo revela el alza registrada en la sesión bursátil de ayer.

El Gobierno, que ha prescindido hasta ahora, de toda medida coercitiva para dar una prueba de serenidad, cree es propicia la ocasión, para que la tranquilidad renazca, invitar públicamente por esta nota a quienes contravinieron las disposiciones vigentes, exportaran dinero y valores, procedan prontamente

te a la importación de éstos. Si pasado un plazo prudencial fuese desoído este requerimiento, que se inspira, no en un interés partidista, sino en altos deberes patrióticos, se procederá contra todos, pues sobrados medios tiene el Gobierno para conocerlos, y tomará sanciones de tanto mayor rigor cuanto más encumbrados sean los infractores.

EL GOBERNADOR DE BARCELONA A MADRID

Barcelona.—Esta noche el gobernador ha facilitado una nota en la que da cuenta de que marcha a Madrid llamado por el Gobierno y de que ya no volverá a Barcelona como gobernador.

MARCHÓ EN EL SEGUNDO EXPRESO. AGRESION AL PRESIDENTE DE LOS LIBRES

Sabadell.—Esta tarde, cuando mayor era la animación con motivo de la salida de las fábricas, unos desconocidos hicieron una descarga cerrada sobre el presidente de los Sindicatos Libres, que cayó a tierra bañado en sangre.

Mata, que así se llama el agredido, fué llevado a la Casa de Socorro, donde le apreciaron gravísimas heridas.

Los agresores huyeron rápidamente aprovechando el pánico que se produjo en la multitud.

LOS EX-REYES A FONTAINEBLEAU

Fontainebleau.—Todos los cuartos del primer piso de un hotel de este lugar, han sido alquilados por la familia de don Alfonso de Borbón, que establecerá su residencia en ésta.

Numerosos tapiceros se ocupan en arreglar de nuevo las habitaciones.

Doña Victoria, con sus hijos, llegará mañana con 16 criados.

El duque de Miranda ha manifestado a los periodistas que la residencia definitiva de los ex-Reyes depende de los acontecimientos políticos que se desarrollen en España.

Don Alfonso marchará mañana a Londres para acompañar a su hijo Juan, que continuará en Inglaterra sus estudios náuticos. Al regreso irá a reunirse con su familia en Fontainebleau.

LLEGA LA INFANTA DOÑA ISABEL

Paris.—A las 20,25 ha llegado a esta capital la infanta doña Isabel. Desde la estación fué trasladada a una clínica.

LLEGA EL "JUAN SEBASTIAN ELCANO" A NUEVA YORK

Nueva York.—Ha llegado a este puerto el buque-escuela de guardias marinas "Juan Sebastián Elcano", que trae veinticinco días de retraso sobre la fecha marcada para su arribo.

Como entrara en el puerto arbolando la bandera de la Monarquía, se le preguntó al comandante el por qué de proceder así, y el marino contestó que era debido a que a bordo no tenía otra, pero que inmediatamente la adquiriría.

El buque queda en este puerto en espera de órdenes del ministro de Marina.

Las subsistencias Precio de los artículos de producción regional

Según nota de la Sección provincial de economía, los precios medios de los artículos de producción regional en la primera quincena del presente han sido los siguientes:

Vacuno mayor, a 2,79, en la zona oriental; a 3,10, en la zona central; y a 2,76, en la zona occidental, el kilo en canal.

Ternera, a 4; 3,75; y a 3,50 ídem.

Cerda, a 2,89; a 2,80; y a 3,15 ídem.

Lanar, a 2,84; a 3,25; y a 3,15 ídem.

Cabrío, a 2,50; a 3,12; y a 3,15 ídem.

Gallinas, a 7,38; a 7,87; y a 5,50 una.

Pollos, a 5,61; a 6,12; y a 4,16 uno.

Manteca, a 5,35; a 6,27; y a 4,16 el kilo.

Huevos, a 2,15; a 2,34; y a 2,21 docena.

Leche, a 0,43; a 0,51; y a 0,35 el litro.

Jamones, a 6,50; a 8,52; y a 4,90 el kilo.

Tocino, a 3,60; a 3,95; y a 4,12 ídem.

Patatas viejas, a 0,45; a 0,39; y a 0,33 ídem.

Patatas nuevas, a 0,75; a 1; y a 0,60 ídem.

Cebollas, a 2,07; a 1,79; y a 0,76 docena.

Ajos, a 0,75; a 1,40; y a 0,23 ídem.

Fréjoles, a 1,15; a 2,25; y a 1,01 el kilo.

Repollitos, a 0,93; a 0,26; y a 0,4 según tamaño.

Coliflor, a 1,08; a 0,87; y a 0,46 ídem.

Lechuga, a 0,15; a 0,27; y a 0,2 ídem.

Judías, a 1,21; a 1,11; y a 0,83 el kilo.

Guisantes, a 1,21; a 1,18; y a 1 ídem.

Manzanas, a 0,90; a 2; y a 0,90 ídem.

Nueces, a 0,95; a 1,20; y a 0,25 ídem.

Avellanas, a 1,25; a 1,20; y a 0,25 ídem.

Los precios que rigieron para el carbón de uso doméstico han sido estos:

Cribado y galleta, a 48 pesetas tonelada sobre vagón mina.

Granza, a 40 ídem ídem.

Menuado, a 30 ídem ídem.

Goque de pila, de 33 a 40 ídem ídem.

BIBLIOGRAFIA

"UN ALMUERZO EN SOUSCEYRAC", novela original de Pierre Benoit, traducción de Boris Bureba, cubierta a colores de Gutiérrez Núñez. Ediciones Literarias, Madrid. 5 pesetas.

Casi todos los meses se había de Pierre Benoit. Ayer, una reimpresión. Hoy, una nueva novela. Mañana, otra edición, otra novedad...

Este mes se ha roto el ritmo: se ha publicado una nueva edición de "La señorita de la Ferte", que se agotará con la misma rapidez que las anteriores, y sale, al mismo tiempo el original en París y la traducción en Madrid, el número catorce de sus novelas. Como buen latino, Benoit es supersticioso: era preciso saltar pronto por encima del trece. "Un almuerzo en Sousceyrac" es el título de la última producción del autor francés preferido de nuestro público.

"Un almuerzo en Sousceyrac"... pueblo el más pleitista de la región del Segala, de hombres rudos como su paisaje. De ese almuerzo, copioso, nace el drama, un drama de herencia que descubre todas las intrigas de que son capaces los hombres—y las mujeres—avaros. Una mujer pobre quien, por circunstancias muy verosímiles, muere rica. Un heredero del que nadie se

Para la publicación de esquelas de defunción en este periódico, dirigirse a nuestras oficinas, hasta las cuatro de la madrugada

PUBLICACIONES
Prensa Gráfica
Domingos:
La Esfera
Precio: una pta.
Miércoles:
Mundo Gráfico
Precio: 30 cts.
Viernes:
Nuevo Mundo
Precio: 60 cts.

LA VIDA DE LOS PUEBLOS DE ASTURIAS SE REFLEJA EN NUESTRA SECCION DE INFORMACION REGIONAL

EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL

La enamorada Felipa queda compuesta y sin novio

AMOR CIEGO

La señorita Felipa Corcero, vecina de San Martín de Podes, se encontraba allá por el mes de Agosto de 1930 en Avilés con César Alonso Iglesias, joven apuesto pero sin oficio remunerador, lo que no fué óbice para que en cuanto cambiaron unas palabras simpáticas primeramente y luego se enamorara ella ciegamente del galán, que llegó a aparentar amor sincero, al punto de darle palabra de matrimonio.

El enlace quedaba concertado para el mes de Septiembre. Todo iba deprisa. La novia estaba encantada, y soñando en su próxima dicha, facilitaba trajes decentitos a su futura a fin de que se presentara decorosamente en el acto nupcial, dinero para adquirir documentos en Oviedo...

Un día, la señorita Felipa fué a su casa, y al volver a Avilés la aguardaba su prometido, quien, a bocajarro le decía:

—Si tardas más en venir, me encuentro en la cárcel.

—¿Qué has hecho? —preguntó ansiosa y preocupada.

—No te asustes—la respondía—, es que, sin permiso, he hecho uso de una embarcación para atravesar la ría y me ha multado en ciento cincuenta pesetas la Ayudantía de Marina. De no pagar, iré a la cárcel, y... ¡como no las tengo...!

—Pues no irás a la cárcel, te las proporcionaré yo. ¿No vamos a darnos la semana entrante?

—Claro, rica!

Henchida de gozo, abre su bolso, extrae unos billetes y se los entrega a César, acompañándole a la Comandancia de Marina, aguardando a la puerta mientras él toma escaleras arriba, para volver luego diciendo:

—¿Qué casualidad!; no están en la oficina. Abonaré la multa más tarde; y se quedó con las ciento cincuenta del "ala".

Más tarde, creyendo que debía darle una satisfacción, le decía:

—¡Cosas más raras! Las tres pólizas de cincuenta pesetas las han inutilizado sin darme recibo.

—No importa. La cuestión es haber pagado.

Días después el novio desaparecía. Con él desaparecían también cien pesetas y un anillo de oro que la señorita Felipa guardaba en un baul, abierto, ante la confianza de que en su casa no entraban amigos de lo ajeno contra la voluntad de su dueño.

Alarmada la compuesta y sin novio, comunicó lo que la ocurría y el Juzgado entró en acción. Ayer, César respondía ante la Sección segunda de los delitos de estafa y hurto, penados—según el fiscal—con cinco meses de reclusión y 300 pesetas de multa y seis meses de reclusión, respectivamente.

El acusado no negaba el préstamo; pero él no hurtó las cien pesetas. En cuanto al anillo se lo regaló su ex prometida, con la que no ha cumplido su palabra matrimonial, a pesar de haberse proclamado, porque, miradas bien las cosas vio que no le convenía.

La perjudicada relata los hechos cual lo dejamos apuntado. Únicamente no puede concretar en lo del hurto, aunque no habiendo entrado en su casa otras personas que su ex novio y un primo de éste, estima que uno de los dos hubo de ser quien se apoderó del anillo y de las cien pesetas.

Terminada la prueba que nada tuvo de particular, el fiscal modificaba sus conclusiones, pues derogado el Código de 1928 había de juzgarse por el del 70, que condena

el hurto en cuatro años, dos meses y un día de reclusión.

El señor Loredó, defensor, insistió en negar el hurto, por improbable; y en cuanto a la estafa, estimaba no existir: sólo se trataba de un préstamo que procede reclamar por la vía civil.

OTRAS VISTAS

Las demás vistas no tuvieron interés. Comprendidos los delitos en el último Decreto de indulto, el representante de la Ley, retiró la acusación para todos los procesados.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY
Sección primera

Laviana.—Contra Elías Barajas Cabo, por atentado. Abogado, señor Blanco de Tapia; procurador, señor Bernardo.

Laviana.—Contra Etelvina Suárez Suárez, por desobediencia. Abogado, señor Loredó; procurador, señor Casaprima.

Sección segunda

A las diez y media.—GIJÓN.—Contra José Gutiérrez González, por lesiones. Abogado, señor Suárez; procurador, señor Bernardo.

TRIBUNAL INDUSTRIAL
Juicio

Mieres.—Antonio Alvarez Suárez con Sociedad Fábrica de Mieres, en reclamación de accidente del trabajo.

De minas

Concesiones caducadas

Por estar descubierto del cánón de superficie al finalizar el año de 1930, quedan caducadas las siguientes concesiones:

“Perla del Sur”, de hulla, de 16 hectáreas, en Colunga, de don Bonifacio P. Velasco.

“Perla Colunguesa”, de hulla, de 6 hectáreas, en Colunga, del mismo.

“Catalina”, de calamina, de 24 hectáreas, en Peñamellera, de la Compañía minera del Cantábrico.

“María Mercedes”, de calamina, de 24 hectáreas, en Peñamellera, de la misma.

“Enriqueto”, de hierro, de 26 hectáreas, en Peñamellera, de la misma.

“Luisa”, de zinc, de 19 hectáreas, en Peñamellera, de la misma.

“Mauricio”, de hierro, de 10 hectáreas, en Peñamellera, de la misma.

“Pepita”, de hierro, de 35 hectáreas, en Peñamellera, de la misma.

“San Ignacio”, de hulla, de 18 hectáreas, en Colunga, de don Cayetano P. Velasco.

“Primitiva”, de pizarra, de 4 hectáreas, en Llanes, de don Valentín Elgoibar.

“La Lidia”, de manganeso, de 15 hectáreas, en Pravia, de don José García Sánchez.

También han sido canceladas por carecer de depósito para los gastos de demarcación los siguientes registros mineros:

“Perfecta primera”, de 27 hectáreas; “Perfecta segunda”, de 28 hectáreas, y “Perfecta tercera”, de 25 hectáreas, las tres de antracita y sitas en el concejo de Cangas del Narcea, presentadas por don Benjamín de la Torre Fernández, vecino de Tineo, y “Ángeles”, de 20 hectáreas, de carbón, en Piloña, registrada por don Fernando González Corugedo, de Pola de Lena, cuyas solicitudes de registro quedan anuladas.

PARA TODO LO REFERENTE A PUBLICIDAD EN

La Voz de Asturias
DIRIGIRSE A LA AGENCIA “PUBLICITAS”,
URIA, 68.

Do la vida militar
Incorporación a filas del cupo de instrucción

Se ha dispuesto que los reclutas del cupo de instrucción pertenecientes al reemplazo de 1930 y agregados al mismo, se incorporen a los Cuerpos que por Real orden de 7 de Febrero pasado fueron destinados para recibir instrucción militar, observándose al efecto las reglas siguientes:

Reclutas del servicio reducido. Todos los reclutas del cupo de instrucción que tengan concedidos los beneficios del capítulo XVII del vigente Reglamento de Reclutamiento, se incorporarán a filas en primer día de Mayo próximo y serán licenciados en 6 de Junio siguientes, siendo de cuenta de los interesados los gastos de transporte que su presentación y licenciamiento origine. Durante el tiempo que permanezcan en filas disfrutarán de los beneficios que en dicho capítulo se determinan; quedarán obligados a pagar el segundo plazo de cuota antes de la fecha en que les correspondía ser licenciados, bien entendido que los que así no lo efectuaron perderán los derechos adquiridos y continuarán en filas como reclutas de haber pertenecientes al cupo de instrucción hasta el licenciamiento de éstos.

Los reclutas que sean desaprobados en el examen que deben sufrir, al presentarse en el Cuerpo, serán licenciados y llamados a filas el 15 de Agosto próximo para sufrir nuevo examen, y si resultaran nuevamente desaprobados, perderán los beneficios de la reducción del tiempo de servicio en filas y quedarán en ellas como reclutas de haber pertenecientes al segundo llamamiento del cupo de instrucción. Reclutas del servicio ordinario. Los jefes de los Cuerpos agregarán los reclutas del cupo de instrucción que tengan destinados por mitades en dos llamamientos, constituyéndose el primero con los de más edad, que se incorporarán a filas en primer día de Mayo próximo, para ser licenciados en 15 de Junio siguiente, y el segundo llamamiento por la mitad más jóvenes, que se presentarán en filas en 16 de Agosto venidero, para ser licenciados en fin de Octubre.

Los reclutas del servicio ordinario que al presentarse en filas acrediten, mediante examen, haber recibido la instrucción pre militar fijada por el artículo sexto del Real decreto de 20 Agosto pasado y Real orden-circular de 15 de Enero último, serán licenciados el 21 de Junio y 6 de Octubre, respectivamente.

Señorita Marina Muñiz Fernández

En la tarde del domingo, y con numeroso acompañamiento, con lo que quedó probado el sentimiento con que el pueblo se asociaba al pesar de la familia por tan gran desgracia, se verificó en Oñón (Mieres) la conducción del cadáver de la malograda señorita Marina Muñiz Fernández, en quien encarnaban las más esclarecidas virtudes de la mujer.

Había sabido vivir dichosa, primero al lado de sus padres, a quienes el infortunio separó eternamente de su lado de un modo prematuro, y después al de sus hermanos, los cuales hubieron de prodigarle los más exquisitos cuidados durante la pertinaz dolencia que hizo presa en su naturaleza y la venció en la tremenda lucha entablada. Y como fué buena para todos, dulce en su carácter y cariñosa en su trato, verdaderamente encantador y sugestivo, estuvo rodeada de hondos y generales afectos.

Hoy martes, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de Mieres, se celebrarán solenes honras fúnebres por el eterno descanso del alma de la bondadosa señorita, que deja entre sus muchas amistades el recuerdo de su nobilísimo corazón. Este acto habrá de constituir una nueva prueba de la mucha estimación en que se tiene a los familiares de la infortunada señorita.

Reciban la expresión cordial de nuestra condolencia sus hermanos doña Amalia, don Sergio, don Maximiliano y don Luis; tíos y sobrinos.

PARA INSERCIÓN DE TODA CLASE DE ESQUELAS DIRIGIRSE A ESTA ADMINISTRACIÓN.

SECCION OBRERA

En Oviedo
CONTESTANDO A UN DISCURSO

La Federación comunista de Asturias nos envía una extensa nota contestando a las manifestaciones atribuidas al concejal republicano señor Buyla en el discurso pronunciado por éste en el acto de constitución del Ayuntamiento de la capital.

La nota es muy extensa, y esta circunstancia nos impide recogerla por los agobios de originales que sobre nosotros pesan; pero esto aparte, y sin tener en cuenta ciertas consideraciones de un orden personalísimo que no puede ser de este lugar el reproducirlas, conviene recordar que el señor Buyla, no estimando bien interpretada la parte de su discurso que se refería al “peligro rojo”, publicó en el número del domingo de LA VOZ DE ASTURIAS una carta en que se afirma en su criterio contrario al uso de toda clase de violencias, sea contra los blancos o contra los rojos.

Por lo demás, nosotros siempre estaremos dispuestos a reproducir manifestaciones de este tenor que hace la Federación:—“Insistimos—dice—en afirmar que nosotros no tenemos nada que ver con las algaradas que pretenden achacársenos a través de España...”

Porque las algaradas perjudican los intereses de todos, los intereses del país, por los que debemos velar constantemente.

En Sama de Langreo
JUVENTUD SOCIALISTA LANGREANA (Sección de Sama)

Esta entidad convoca a junta general ordinaria para hoy, día 21 de Abril, a las siete de la tarde, para tratar el siguiente orden del día:

Lectura de actas.
Lectura de cuentas.
Comunicaciones.
Nombramiento de cargos.
Proposiciones generales.

De una agresión

Lo mejor es perdonar y olvidar

El señor cura párroco de Mazuecos (Guadalajara), don Ceferino Rodríguez Alvarez, nos remite para su publicación una carta en la que desea quede su nombre en buen lugar con motivo de una agresión de que fué objeto y acerca de la cual nos remitió nuestra Agencia una breve información.

Tenemos una gran satisfacción en decirle al anciano y venerable párroco de Mazuecos, que su nombre no solo no ha padecido, sino que se ha realizado al no devolver la agresión injusta de que fué objeto. Y comprenderá que dada la calidad de las personas que intervinieron en el enojoso incidente, es piadoso no volver sobre ello. Lo mejor es perdonar y olvidar.

Salón Modelo

Pilar Tuya y Marija Uranga, ex-oficiala de Disciplina Vasconcel y Nuria Ondulacion permanente, Maroel y al agua
Tintes, Manicura, Masaje, Depilación, corte de pelo, etc. etc.
Posada Herrera, 8, 3.º dcha.
Teléfono 2.613
Precios módicos, Trabajos garantizados.

Lea usted “La Voz de Asturias”

DESDE MIERES

Una gran manifestación en memoria de Pablo Iglesias

(De nuestro corresponsal)

El pasado domingo, y organizada por el Centro de Juventudes Socialistas de esta villa, ha tenido lugar una gran manifestación pública de afirmación socialista y con el fin de honrar la memoria del venerable Pablo Iglesias ante la emoción de la primera República española.

A las cuatro de la tarde, y con un tiempo verdaderamente invernal, partió de la Casa del Pueblo la manifestación, a la cual asistió gran número de personas. Once banderas de las distintas agrupaciones abrían marcha, siguiéndolas la banda municipal de música. La comitiva se puso en marcha en medio de un gran aguacero que no entibiaba los entusiasmos de cuantos en la misma figuraban.

Se dirigió la manifestación dentro del mayor orden y respeto hasta el Ayuntamiento, en cuyos balcones ondeaba la bandera republicana. La amplia plazuela de las Consistoriales pronto se vio invadida de enorme gentío, que estoicamente, y con gran atención en medio de un diluvio, escuchaba la palabra de los diversos oradores que en este acto tomaron parte.

En nombre de las Juventudes Socialistas habló en primer término don Juan Pablo García, que en breves frases pone de manifiesto el objeto de aquel acto, refiriéndose luego al triunfo de la República que dice es preciso conservar y defender ante las claras conspiraciones que contra ella ya parecen apuntarse. Es preciso—continúa—que todos estéis alerta para ahogar cualquier intento que quisiera malograr

lo que tantos años y sinsabores ha costado conseguir. Agrega que la corona no reinará jamás en España porque el pueblo español no está dispuesto a soportar las tiranías de su absolutismo. Seguidamente hace la presentación de los oradores.

Habla a continuación don Juan Lorenzo, que tiene un sentido recuerdo para el llorado luchador por la emancipación obrera Manuel Llana, quien no ha logrado ver realizada la obra republicana con un triunfo tan resonante de este régimen y por el que tanto había luchado. También recuerda sentidamente a José María Suárez. Pasa luego a poner de relieve el valor que para España supone la República.

Habla a las Juventudes Socialistas para que sigan los consejos de aquel maestro Llana, cuya obsesión era la más amplia cultura que en todo momento recomendaba a los obreros llamados como en estos momentos a prestar su concurso al país.

Habla a continuación don Luis Oliveira, que comienza también con un sentido recuerdo al gran Llana. Se extiende en consideraciones acerca de las ventajas del nuevo régimen republicano y pide que todos le presten su apoyo, dando la vida si preciso fuese antes que consentir que nos lo arrebatan. Se refiere a la mujer en el hogar, que dice puede ser eficaz colaboradora en pro del mantenimiento del régimen.

Cierra los discursos Juan Pablo recomendando a todos saquen provechosas enseñanzas de los discursos y que con el mayor orden posible se disuelva la manifestación.



Compañías Francesas

C.º Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

Para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia, 3.ª en camarote y 3.ª corriente, saldrán de VIGO los magníficos vapores extrarrápidos:

18 Abril LUTETIA 8 Mayo MASSILLA
Precio del billete en clase preferencia, pesetas 742,45.
Id., id., en 3.ª con camarote, 648,70.
Id., id., en 3.ª corriente, 613,70.

VAPORES RAPIDOS

Para Leixoes, Lisboa, Dakar, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

27 Abril EUBEE 15 Mayo FARMOSE

PRECIOS

En tercera preferencia, pesetas 702,45.
En tercera con camarotes, 608,70.
En tercera corriente, 553,70.

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

19 Abril LIPARI 28 Abril EUBEE

Precio del billete en 3.ª clase, 553,70 pesetas.
Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España:

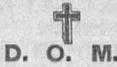
Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.
VIGO: Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.

Compagnie Générale Transatlantique

LINEA DE VIGO - NUEVA YORK

Saldrán de VIGO directamente para Nueva York: 20 Abril ROCHAMBEAU
Precio de cámara desde 137,60 dólares, más impuestos.
Id. de 3.ª clase, pesetas 548,70, más ocho dólares de impuesto americano.
Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo:

Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

LA SEÑORITA

MARIA AZCARATE GARCIA

que falleció en su casa de Soto (Trubia) el día 20 de Abril de 1931
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
R. I. P.

Sus afligidos padres don Antonio Azcarate Sánchez y doña Pia García Artamendi; hermanos doña Angeles, doña Florentina, don Segundo, doña Carmen, don Rafael, doña Ana, don Julio, don Antonio (ausentes), doña Emilia, don Santiago y don José María; hermanos políticos don Manuel Alvarez, don Joaquin Fanjul, don José M. Berjano, don José Martino y don Emilio Zuázua; tíos, primos, sobrinos y demás familia,

Suplican a sus amistades y personas piadosas, asistan a la conducción del cadáver que se verificará hoy martes, a las cinco y cuarto de la tarde, al cementerio de Godos y a los funerales que se celebrarán mañana miércoles, a las diez, en la iglesia parroquial de Godos, por cuyos actos de caridad les vivirán agradecidos.

Hay concedidas indulgencias en la forma acostumbrada. No se reparten esquelas

PHENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED
Londres

Compañía de Seguros contra incendios
ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España. Delegado general para España: F. Ferrer Romaguera.—Fontanella, 9, Barcelona.
Subdirector en Asturias: **Luis Botas Rodríguez**
URIA, 19, BAJO.—TELEFONO 22-06

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

El alcalde dirige una alocución al pueblo

El nuevo alcalde de Oviedo ha hecho pública la siguiente alocución:

Ciudadanos: Posesionado en el día de ayer del cargo con que me habéis honrado, quiero ofreceros públicamente este sábado, dirigiéndome a la colectividad ovetense, que acaba de demostrar, una vez más, su nobleza y la fortaleza de su civismo.

Triunfante el movimiento popular que acaba de instaurar el régimen republicano, España entra en una nueva era, que ha de ser próspera en bienestar, tanto para la mejora y progreso de los Municipios como para el bien general y la justicia y equidad de que tan sediento estaba el generoso pueblo español.

Vosotros fuisteis, ciudadanos ovetenses, quienes en noche memorable quedará grabada en los fastos de la ciudad, manifestasteis con entera tesón el anhelo popular enarbolando la nueva enseña de la patria en la fachada de la Casa Municipal, ratificando con vuestro acto la voluntad que acababa de tener fiel expresión en las urnas.

Yo, primer Alcalde de la gran República española, espero de vosotros que estaréis en todo momento dispuestos a avanzar un régimen que habéis sabido conquistar con la ponderada energía que ha caracterizado siempre a los ovetenses.

Fido, pues, vuestra ayuda para llevar a cabo la labor, penosa, pero aceptada por nosotros en correspondencia a vuestro mandato, que nos toca realizar en la resolución de los problemas que tenemos ante

nuestra vista, muchos de los cuales nos han sido legados por anteriores Corporaciones.

En nombre de la República española os saluda vuestro Alcalde, Luis Laredo.

EL DESPIDO DE OBREROS

El octavo teniente Alcalde, don José Sammartín, que se presenta en la Alcaldía con varios obreros de Tubaba, a fin de conocer las causas de los despidos de varios obreros, tiene interés en hacer presente la contestación que obtuvo de la Alcaldía.

El anterior Ayuntamiento ya tenía acordado esos despidos, pero por estar dentro del periodo electoral no habían podido llevar a cabo tal decisión, teniendo que hacerse ahora; pero en breve el Alcalde y la Comisión correspondiente harán una visita a los distritos del concejo a fin de comprobar las necesidades de cada punto y cuya revisión permitirá la admisión de gran número de obreros.

LA LICENCIA DE PUIG

El Alcalde dijo ayer a los periodistas que sólo pudo conceder al jefe de la Guardia Urbana, señor Puig, mes y medio de licencia por no permitir trazar plazo la Ley Municipal.

Parece ser que el señor Puig se trasladará a Madrid con objeto de pedir su nuevo ingreso en el Cuerpo militar a que pertenece, del cual era excedente.

EL DESPACHO OFICIAL

El Alcalde ha fijado la hora para el despacho de la firma oficial de doce a una de la tarde, y así sucesivamente ir normalizando el resto de las demás funciones que pesan sobre su cargo.

agresión y todos sus compañeros se han declarado en huelga hasta que no se le admita de nuevo y se les abonen los jornales de los días transcurridos. Cualquier persona de buen sentido ha de comprender que la falta del obrero agresor es de las que no admiten disculpa, y que la sanción impuesta es la mínima que se podía acordar. Eso ha sido todo.

Por nuestra parte, pocas palabras. Saben los obreros de las obras del Ferrocarril Ujo-Collanzo, que siempre nos tuvieron de su parte, y aquí está nuestra colección para comprobarlo. Pero lo que no se puede autorizar es que un obrero maltrate de obra a un encargado. Así ni hay orden, ni disciplina, ni paz. Es preciso que todo el mundo dé ejemplo de ciudadanía. Interesamos de los obreros que depongan su actitud en bien de la armonía que debe existir entre todos los factores del trabajo. Es el mejor modo de que encuentren nuestra defensa cuando les asista la razón.

CONVOCATORIAS AGRUPACION SOCIALISTA

Convocatoria
Se convoca a reunión del Comité para hoy martes, día 21, a las siete de la tarde, con objeto de tratar asuntos de gran interés, encareciendo la mayor puntualidad.—El Secretario, César González.

FEDERACION REPUBLICANA DE ASTURIAS

Se convoca a Comité directivo para mañana miércoles, a las tres de la tarde, en el Centro Republicano de Oviedo.—El vicepresidente, Honesto Suárez.

FEDERALES DE ASTURIAS Agrupación de Oviedo

Con el fin de formalizar la constitución de este grupo político, se convoca a los ciudadanos simpatizantes con las doctrinas del ilustre maestro Pi y Margall, para la reunión importante que se celebrará hoy martes, 21 del actual, a las ocho de la tarde, en el local del Centro Republicano de esta capital, Plaza de San Miguel, 2, bajo.—La Comisión organizadora.

JUVENTUD REPUBLICANA DE OVIEDO

Se convoca a todos los afiliados a esta Agrupación a junta general ordinaria que se celebrará hoy martes, día 21, a las ocho de la tarde, en segunda y última convocatoria y en el domicilio social, Plaza de San Miguel, 2, bajo.

Dada la importancia de los asuntos a tratar, se ruega la asistencia del mayor número posible de socios.—La Directiva.

EN LA FILARMONICA

EL CUARTETO DE BUDAPEST

Es la tercera vez que este Cuarteto visita nuestra Filarmónica. Y del gusto con que la Sociedad ha recibido la visita de los insignes cuartetistas es buena prueba el aspecto que ofrecía ayer el Teatro, no obstante la noche "de perros" que se desató.

Soy socio de la Filarmónica desde hace diez y siete años, y recuerdo perfectamente el aspecto de la Sala de conciertos cada vez que un Cuarteto se presentaba en el palco escénico. Un aspecto desolador. Un Cuarteto era siempre una lata "que sólo soportaban los inteligentes por darse importancia".

Hoy han cambiado las cosas por completo. La labor de la Directiva ha sido tenaz en este aspecto. Era preciso que el público aceptara los Cuartetos, quisiera o no, y en la actualidad no sólo se aceptan sino que se desean.

Forzoso es decir también que los mejores del mundo han pasado por Oviedo y que poco a poco han ido educando al auditorio en esta música de cámara en la que muy pocos han sido verdaderos maestros. Es muy difícil escribir música de Cuarteto. No hay aparato orquestal, no hay grandes sonoridades, no hay trucos. Es en cambio mucho más que una línea melódica con su soporte correspondiente.

Un Cuarteto son cuatro cuerdas perfectamente individualizadas que hay que oír a la vez. Cada una de ellas tiene que expresar su contenido sin más absorción por parte de las restantes que la que impone el momento rítmico. Hoy se escribe poca música de Cuarteto porque la técnica obliga a más cada día. Pero de los escritores vivientes pudieran destacarse hasta una docena de cuartetos sencillamente magistrales. Hoy oiremos uno de ellos.

En el programa de ayer figuraban tres: de Beethoven, de Schubert y de Dvorak.

El primero corresponde a la época juvenil del maestro, cuando la vida le sonreía en Viena y eran más las ilusiones que las necesidades. Es natural que los primeros pasos del compositor se fueran tras la corriente mozartiana, entonces tan en boga.

En el Cuarteto no hay ningún prodigio de técnica; no hay más que alegría desbordante, expresada en esos dos temas del primer tiempo que tienen un innegable aire de saltarello. Las modulaciones son escasas, la inspira-

El temporal Otra vez la nieve

El tiempo se ha descacharrado en términos desconcertantes. Bien es verdad que viene a cumplir con el refrán de que en Abril aguas mil, pero ya vivíamos demasiado confiados después de unos días verdaderamente primaverales, en que la temperatura había mejorado notablemente y el sol lució de buena gana. Pero una vez más hay que tener presente que lo bueno dura poco, y cuando se refiere al tiempo en Asturias hay que admitirlo como axiomático, aunque nos pongamos de un humor de diablos. Desde el sábado pegamos el salto atrás y nos metemos otra vez en invierno. Porque en nada se diferencia el tiempo de estos dos últimos días del de la primavera. En ese día, aunque la lluvia no fué muy copiosa, molestó el agua en las horas del día, acentuándose la violencia del tiempo durante la noche y descendiendo el termómetro. Y para consuelo de los tristes por ese endemoniado tiempo el día del domingo fué francamente horroroso. No cesó de caer agua, y hubo a ratos viento de huracán y granizadas de las más fuertes. ¡Una delicia!

La noche del domingo fué de las más borrascosas en temporal, ya que se sucedieron las tronadas y chispas eléctricas. Y siguió la lluvia en el día de ayer, no cesando sino para volver al poco rato con toda furia.

No sabemos que se hayan producido inundaciones, aunque el caudal de los ríos ha debido crecer de un modo considerable. Pero tenemos noticia de que ha vuelto otra vez la nieve. Se ha visto en estos días en las montañas próximas, coronadas de ese blanco cenital. Y en el Pajares la cosa es ya más seria, pues en la mañana de ayer esa blanca superficie alcanzaba una altura de setenta centímetros.

Y la nieve sigue cayendo...

ción está contenida en el respeto al modale. Es en el último tiempo en el que hay que buscar el germen de lo que después ha de ser esplendorosa floración beethoveniana, y cuyas formas temáticas aparecen ya en las dos primeras sinfonías.

El Cuarteto gustó muchísimo y fué largamente aplaudido.

Autor del segundo era Schubert, el cuartetista por antonomasia. También este corresponde a la primera época, pero en él se mueve con más libertad que Beethoven, y a ello conspira el acervo popular que constantemente informó la obra del autor de "La Inacabada".

Constantemente estamos oyendo temas húngaros, tratados con escasa armonización, aunque con gran equilibrio. Después de uno de los leader de "Rosamunda", que llena todo el andante, oímos ese precioso minuetto que no por sabido de memoria se escucha con menor deleite. También este Cuarteto fué ovacionado.

El tercero, de Dvorak, acabó por colmar la satisfacción general. Dvorak, el autor húngaro, no ha buscado la inspiración de este Cuarteto en su propio solar. Fué escrito durante su estancia en Norteamérica y es un precedente o una apostilla de la Sinfonía "Nuevo Mundo". Los mismos temas con estructuración semejante y los mismos aires populares de los negritos americanos. Todos ellos están tratados con gracia y donosura. Nunca hemos tenido a Dvorak por una gran figura de la música. A nuestro juicio nunca pasó de ser un compositor discreto. No desenvuelve los temas; se limita a aporrearlos con gran oportunidad y a jugarlos sin modificación de ninguna clase. Pero esto lo sabe hacer bien y el resultado de conjunto es siempre agradable para el oído. Lo más meritorio del Cuarteto es el adagio cantabile, tratado con grandeza y basta con majestad.

Los intérpretes oyeron al final entusiastas salvas de aplausos. Como siempre, hicieron alarde de justeza, afinación y equilibrio de cuerdas. En orden a ejecución, parece imposible lograr mayor maestría.

Al final hubo el consiguiente regalo y el público salió muy satisfecho del concierto.

BRADOMIN

Por las calles de la ciudad ¡Todas están peor!

La ciudad cuenta con un nuevo alcalde, y ya es sabido que cada hombre nuevo en la poltrona presidencial de la Casa del Concejo significa un nuevo programa, y cuando no hay programa, cosa que se va desterrando de los actos de posesión, por lo menos hay el anuncio de una buena voluntad. Y esta voluntad hay que ponerla en el señor Laredo. Los hechos tendrán que demostrarlo lo contrario. Y cabe añadir que esa buena voluntad tendrá ocasiones mil de ser contrastada con los hechos que han de favorecerse a su iniciativa. Porque la buena voluntad es menester para muchas cosas, pero principalmente para una, a la que nos hemos referido un centenar de veces desde estas columnas. Tratamos de la situación que ofrecen las calles de la población, lo mismo las del centro que las de los barrios extremos. El alcalde que acometiera la empresa de que se repararan en el más breve plazo las calles ovetenses realizaría el más excelente programa municipal y se haría acreedor a un sincero y general aplauso.

El señor Laredo no necesitará de ningún recordatorio en este sentido. Sin embargo nosotros estamos prestos a ayudarle en la labor que emprenda para que las calles mejoren de pavimento. Y para dar cumplimiento a este propósito iremos indicando en días sucesivos cuales son las vías públicas más necesitadas de una mirada del Municipio. Aunque podemos decir sin miedo a que nadie nos rectifique que todas están peor...

TODO EL MUNDO lee los anuncios de «La Voz de Asturias» y por esto son los que dan el mejor rendimiento

EN EL GOBIERNO CIVIL

Hoy, a última hora de la tarde, llegará el nuevo gobernador civil

PARA RECOGER AL SR. GOBERNADOR

El domingo salieron en automóvil para Madrid los señores don Teodomiro Menéndez, don José Builla y don Julián Ayesta.

Llevaban el propósito de cambiar impresiones con el Ministro de Gobernación sobre los asuntos de Asturias.

Además, aprovechando la ocasión de que el Gobernador civil de esta provincia, don Pedro Vargas, debía de salir para Oviedo, le invitarían a regresar en el mismo coche.

El señor Vargas se encontraba en Valencia y tenía el propósito de salir hoy para Oviedo.

En este Gobierno Civil se han recibido noticias oficiales de que en el Puerto de Pajares se encontraba cerrado el paso por carretera por existir abundante nieve, señalándose unos sesenta kilómetros de altura.

Este hace que se desconozca con exactitud si el señor Vargas vendrá por carretera o ferrocarril.

De cualquier modo, en el Gobierno Civil se tendrán noticias de la salida y se avisará a la Diputación y Ayuntamiento para que acudan a recibir al primer Gobernador civil de la República en esta provincia.

Ayer, cuando acudimos al despacho del Gobierno, se encontraba en él despatchando asuntos de trámite don Amador Fernández.

Se recibieron varias protestas por coacciones y otros hechos ilegales cometidos durante las pasadas elecciones en algunos Ayuntamientos de Asturias.

Entre las protestas figura una de Lueca, expresada en un extenso documento detallando ampliamente todos los hechos registrados.

Notas de Sociedad

VIAJES

En viaje de compras, ha salido para el extranjero don José Estrada, representante de la Casa Balcazar (S. A.), de Oviedo.

BODA DISTINGUIDA

En la capilla de Nuestra Señora de la Blanca (Lueca), artísticamente adornada, se celebró el matrimonial enlace, que bendijo el señor cura párroco de aquella villa, don Raimundo Camino Pérez, de la bellísima señorita Pepita Fernández Lavandera, de distinguida familia, y el joven Registrador de la Propiedad en Tarazona (Zaragoza), don José Oliver Martí.

Fueron padrinos la prima de la desposada doña María González de Colmenero y don Manuel Fernández Lavandera, en representación de don Jaime Pons Martí, primo del novio.

Firmaron el acto como testigos los señores don Francisco Michavilla y Adell, comandante de la Guardia civil, y don Odón Colmenero y Sáa, magistrado de la Au-

En el Ateneo Popular Ovetense La Semana Nacional de Higiene Mental

Organizados por el Consejo directivo de la "Liga Española de Higiene Mental", comienzan a celebrarse en toda España, a partir del día 20 del actual, actos de propaganda y divulgación, que constituirán la "Semana Nacional de Higiene Mental".

En Oviedo se celebrarán varios actos en los que tomarán parte representantes de la Enseñanza, del Foro y de la Medicina.

Se preparan actos análogos en Badajoz, Barcelona, Bilbao, Cáceres, Córdoba, Logroño, Madrid, Murcia, Mérida, Málaga, Plasencia, Gijón, Pamplona, Sevilla, San Sebastián, Valladolid, etc.

La primera conferencia en esta provincia tendrá lugar mañana miércoles, 22, en el local del Orfeón, a las siete de la tarde, a cargo del catedrático de Derecho penal, don Isaías S. Tejerina, que disertará sobre el interesante tema "Relaciones entre el Derecho punitivo y la Medicina mental". En días sucesivos darán conferencias, cuyo tema y lugar se anunciará oportunamente, don Pedro González, abogado y catedrático de Psicología;

Tan pronto el nuevo Gobernador tome posesión de su cargo en unión del Comité revolucionario examinará todos estos pliegos de protestas, anulando aquellas elecciones que merezcan ser anuladas, convocando a otras nuevas en aquellos Ayuntamientos a quienes afecte la protesta.

El sólo hecho de existir esta protesta obliga al Gobernador y al Comité revolucionario a nombrar una Junta gestora que estará compuesta por tantos señores como distritos tenga el término municipal.

Entre los propósitos que se atribuyen al nuevo Gobernador existe el de recorrer todos los pueblos de Asturias para enterarse de las necesidades y atender aquellas de un posible inmediato, reclamando la pronta atención del Gobierno provisional en los que tengan relación con el Estado, y pidiendo a los Ayuntamientos y a la Diputación la solución de lo que a estos organismos corresponda.

Don Pedro Vargas llegará hoy y se tendrá conocimiento de su llegada por avisos especiales.

Escrito y compuesto lo anterior, nos envían de la Alcaldía la siguiente nota oficiosa:

"Hoy, a las últimas horas de la tarde, llegará a Oviedo el nuevo Gobernador de la provincia, don Pedro Vargas.

Los ovetenses han de dar una muestra de entusiasmo y adhesión al Gobierno de la República acudiendo a recibir a su representante en la provincia, probándole una vez más su amor por el nuevo régimen implantado.

La hora se anunciará por los transparentes de los cafés y se dispararán cohetes como aviso."

diencia de Oviedo; por la novia; y don Alberto R. Peláez, Registrador de la Propiedad de Lueca, y don Luis Villanueva Gómez, juez de instrucción de Monforte, llevando la representación del Juzgado don Juan Fernández Lavandera, hermano de la contrayente. Los invitados a la boda fueron obsequiados espléndidamente; y los novios, a los que deseamos venturas sin fin, salieron a recorrer varias capitales españolas, para fijar luego su residencia en Tarazona.

PETICION DE MANO

Por don Jesús Iglesias y su esposa doña Primitiva Fanjul, y para su sobrino el juez de Primera instancia de Castropol, particular amigo nuestro, don Ramón Díaz Fanjul, ha sido pedida la mano de la bella y distinguida señorita Matildina Vázquez Alvarez, hija del conocido industrial de esta plaza don Ramón.

La boda se celebrará en breve. Damos por adelantado la enhorabuena a tan simpática pareja.

don Eduardo de Fraga, inspector escolar; don Honorio García, Pediatra; don José Fernández González y don Pedro G. Quirós Isla, psiquiatras.

Las personas que se interesen por esta campaña, pueden dirigirse al secretario de la Liga, Dr. Germain, Embajadores, 41, Madrid, o al Delegado regional, Dr. Quirós, M. de Santa Cruz, 12, Oviedo.

Un nombramiento

D. Jacobo Abruñedo, director de la Sucursal del Banco de España en Gijón

Ayer se supo en Oviedo, causando la noticia gran satisfacción, que nuestro distinguido amigo don Jacobo Abruñedo, culto funcionario del Banco de España en esta capital, ha sido designado para la dirección de la Sucursal que dicha entidad bancaria tiene establecida en Gijón.

El nombramiento supone un acierto dado las condiciones de laboriosidad y caballerosidad de tan culto amigo al que felicitamos sinceramente, estando seguros de que su autoridad en la materia y su tacto le permitirán el mayor acierto en tan delicado e importante cargo.